

NYジャピオン™

WEEKLY NY JAPION

FREE

毎週金曜日発行

6.16

Vol. 1205
2023

LINEでも発信!
特集・ニュース・お得な
情報はこちらから



〈巻頭特集〉

ニューヨークのホテルを 使いこなそう!

〈新連載〉木を見て、森を見て、木として考えるコラム

EXILE/三代目J SOUL BROTHERSの
EXILE NAOTO (39)がこのほど、フジテレビ
系主演ドラマ「もう一度パパと呼ばれる日」(火
曜、深夜0・25)取材会を同局で行った。(撮影・
伊藤笙子/デイリースポーツ)

広告のお問い合わせは adsales@trendpot.com | 記事のお問い合わせは reader@nyjapion.com | デイリースポーツ特約 | Instagramもチェック! @nyjapion

New York Zone PM 「目の前の一人」を大切に
現場主義の不動産管理会社

事業内容▶コンドミニアム、アパート1棟、商業物件の不動産管理・仲介業
▶リフォーム、リノベーションの代行と管理運営▶賃貸経営のコンサルティング

Tel: 646-504-6612 Email: info@nyzpm.com

244 5th Ave, Ste 1202, New York, NY 10001 www.nyzpm.com/

代表 浅妻賢慈
Asazuma Kenji

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科
Jeffrey M. Ahn, M.D. PARK AVENUE MEDICAL CENTER

マンハッタン グランドセントラル駅近く
45 Park Ave. 1st Floor, NY 10016
(bet. 36th & 37th Sts.) ☎平日 9AM-5PM

フォートリー GWブリッジ近く
1485 Palisade Ave. Fort Lee
NJ 07024 ☎平日 9AM-5PM

日本語 212-714-9117 英語 212-714-9494 日本語 201-461-4714 英語 201-461-9400

Dr. Jeffrey M. Ahn drahnent.com オフィス携帯番号 646-344-2359

確定申告・タックスリターン 全米・全ピザ
対応 20年以上の
実績!

ビジネス支援・税務対策・会社設立・IRSからの手紙対応

尾崎真由美会計士 お客様の満足が第一。
正確な確定申告書を
時間内にお届けします。

日本語フリーダイヤル 1-877-827-1040 詳細はこちらから▶

18001 Old Cutler Rd. Suite 454, Miami, FL 33157 / info@1040me.com

Riverside 健診センター リバーサイド健診センター

霞 竜雄 MD ●健康診断(土曜日) ●一般診療、胃腸科
●デジタルレントゲン ●海外旅行者保険可

原田 義也 DC (カイロプラクティック) ●Hackensack大学病院入院治療

201.678.1900 www.myriverside.net

D5 LAW OFFICE PLLC

ニューヨークに進出予定、ニューヨークで既にビジネスを始めている
日系企業・個人を全面サポートいたします。

■ 会社法 ■ 商法(ビジネス) ■ 移民法(ビザ) ■ 不動産法

安田デビン龍 TEL: 248.497.8887 devin@d5law.com
Attorney at Law 222 Broadway, 19th Floor, New York, NY 10038 詳細はこちらから▶

日本のTV番組、邦画、アニメ 通販のお問い合わせ
韓国・中国ドラマ、時代劇... (800) 343-9869
support@hqvideo.net

HQビデオ 12PM~6PM 21 W45 ST #501
土 有料路上駐車 NEW YORK NY 10036
日 無料路上駐車 (212) 221-0027

Wayne & Wayne Law Offices

民事法 / 刑法 / 家族法 各種法律の仕組みから裁判所への同行
移民法 / 高齢者法 / 自己破産 まで、すべて日本語で親身になってお役
に立てるのが当法律事務所の特徴です。

電話での相談は無料▶ 845-988-6429 日本育ちの弁護士が日本語で対応。テキストも日本語OK

Email: stanwayne@optimum.net www.nybengoshi.com ウェイン・スタンレイ弁護士
231 South Blvd. Nyack, NY 10960

発酵フェア開催

飲むヨーグルトやあまざけ、
ぬか床、生醤油など

6月19日から

59丁目店 営業時間▶10AM~7PM
224 E. 59th St. (Bet 2nd & 3rd Ave.)
212-755-3566

GC店 営業時間▶8AM~9PM
370 Lexington Ave. #107 (at 41st St.)
917-472-7025

www.katagiri.com
創業110年の日本食品店
KATAGIRI

世界中の虎党へ届け

PC iPad iPhone Android

DAI LY SPORTS
デイリースポーツ電子版

Q デイリースポーツ電子版 で検索 一部売りもあるで

広告掲載のお申し込み・ご相談は、
トレンドポット営業部まで

日本語で読ム
ニューヨーク

tel. 212-431-9970

adsales@trendpot.com www.nyjapion.com

NYジャピオン
WEEKLY OF JAPAN

MiNGLE SOHO NEW YORK



CUT (includes shampoo & dry) **\$55**

STYLING

SHAMPOO & BLOW OUT \$45
UPDO \$60

COLOR

TOUCH UP COLOR (includes shampoo & simple dry)..... \$65
SINGLE PROCESS COLOR (includes shampoo & simple dry) \$85

PERM

PERM (includes shampoo & dry) \$85
AIR WAVE (includes shampoo & dry) \$180
KERATIN TREATMENT (includes shampoo & dry)..... \$190
JAPANESE HAIR STRAIGHTENING
(includes shampoo & dry) \$260

TREATMENT

OZONE TRATMENT \$20

※髪の状態により基本以上のお薬が必要な場合は追加料金をいただく
ご了承ください。
※すべて税別です。

【初回特典】

オゾントリートメント無料

※ジャビオンを見たとお伝えください

MiNGLE
SOHO
NEW YORK

212 759 2397 (日本語対応可)

minglesoho-ny.com
Instagram: minglesohoneyork

141 E 55th Street, New York, NY 10022
(Between Lexington Ave and 3rd Ave)

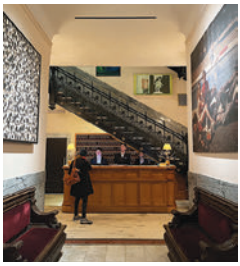
オンラインで予約 Instagram





▲煌びやかな「ハードロックホテル」はタイムズスクエアにオープン

▶歴史的な佇まいの「ホテルチェルシー」ロビー



観光客で溢れかえる昨今のニューヨークだが、気がつけば新型コロナウイルスによる規制が緩和された頃からホテルが新規オープンラッシュを迎えている。観光都市でもあり、多様な人々が生活するこの土地には、さまざまな個性のあるホテルが存在する。今号では旅行者はもちろん、在住者も楽しめるホテルの使い方を探ってみよう。

2020年のパンデミックにより運営中だったニューヨークのホテルは大打撃を受けたが、ホテルの新規

活気を取り戻したタイムズスクエア

オープン計画は当然何年も前から始まっていることもあり、2021年の新型コロナウイルスの恐怖が冷めやらぬニューヨークではひっそりと多くのホテルがオープンしていった。

パンデミック中にゴーストタウンと化したタイムズスクエア地区では、2019年にオープンした「ザ・タイムズスクエア・エディション」がわずか1年

でクローズ（その後、再オープン）、「ヒルトン・タイムズスクエア」も2020年4月にクローズ（その後、再オープン）するなど、活気を無くした同地区だったが、2021年から巨大資本のホテルが続々オープンし、中心部にリゾートのようなオアシス「マルガリータヴィラ・タイムズスクエア」がオープン。トロピカルな装飾に自由の女神が館内に飾られるなど、観光客向けでアミューズメントパーク的なホテルだ。

1971年に開業した「パーク・レイン・ホテル」は近隣の「プラザ・ホテル」などに引けを取らないラグジュアリーホテルに生まれ変わった。同ホテルはセントラルパークが一望できる美しい眺望も特徴だ。また、100年以上の歴史を持ち、建築好きから注目されてきた旧ジャムロフスキー銀行も「タイムズスクエア・ホテル」になって生まれ変わった。クラシックな

個性溢れるホテルは用途に合わせて訪れよう



ニューヨークのホテルを
使いこなそう！

ニューヨークでは、コロナ禍を経て2021年から現在に至るまでホテルのオープンラッシュが続いている。物価の高騰に伴い、宿泊料金も高騰しているが、ホテルは宿泊だけでなく食事やデートスポット、人々を魅了する色々な楽しみ方がある。
(取材・文/菅礼子)

© Robert Rieger

意味でコマース的なホテルが観光地に戻ってき

た。観光の象徴とも言われるタイムズスクエアの復活を感じさせる。

歴史あるホテルや建築がリバイバル

続々と新規オープンも続くが、莫大な改修費と時間をかけて歴史的なホテルや有名な建築物がリバイバルするのもトレンドと言えよう。1883年から1885年にかけて建てられ多くの芸術家たちに愛された「ホテルチェルシー」は11年のリノベーション期間を経て昨年2月に再オープンした。

宿泊せずとも夏は大いに楽しめる

ホテルでは、宿泊しなくてもレストランやバー、アフタヌーンティー、スパなどを楽しめるのも魅力の一つ。これからの季節はルーフトップバーで「ニューヨークの世界屈指の摩天楼を堪能するの」もい。まさしく都会ならではの醍醐味だ。ワーケーションなどこの機会にニューヨーク在住者も宿泊を楽しんでみるというのも一つの選択肢だろう。

お得なホテルウィークも見逃さない

NYC HOTEL WEEK

2022年からスタートした「NYCホテルウィーク」が2024年1月に戻ってくる。ニューヨークの5地区のホテルが対象となり、最大24%ディスカウントされた料金で宿泊できる。nycgo.com/nyc-hotel-week1

日本各地から来た旬の魚と
いろんなお酒を昭和な雰囲気で

~Sushi Omakase~

皆様のご来店を、心よりお待ちしております。

4月から毎週火・水ランチ復活!!

ランチタイム: 午後12時~午後1時30分

246 E. 51st St. (bet. 2nd & 3rd Ave.)
Tel: 212-752-2987 / 201-755-8482
営業日: 火・木・金・土
営業時間: 午後6時~午後10時

HPはこちら

MAKI MAKI 本格手巻き寿司を気軽に

10% OFF
この広告を提示して下さい

食材はすべて日本から取り寄せた新鮮なものを使用。スピーディーにお手頃価格でご提供しております。テイクアウトランチにも最適です!

パーティーやイベントでのケータリングも行っていきます!

Tribeca店
350 Hudson Street | 646-833-7063
Central Park South店
1369 6th Avenue | 212-245-4550
Grand Central店 (Katagiriの隣)
360 Lexington Avenue | 212-557-5733

Tabata ラーメン, Nippori から
居酒屋がオープンしました!

ハッピーアワー
4pm-7pm
実施中!

毎週金曜日5pm-7pm
お酒をオーダーすると日本酒フリーテイスティングができます!

Tabata Japanese Ramen & Yakitori Bar
1435 2nd Ave, New York, NY 10021
☎ 646-833-7977

NYジャピオン
WEEKLY NY JAPION

広告掲載のお問い合わせは 212-431-9970
営業部まで

Moxy Brooklyn Williamsburg

全216室を有し、今年3月ブルックリン区でも人気のウィリアムズバーグ地区にお目見えした。多国籍のニューヨークらしいイスラエル、レバノン料理レストランにルーフトップバーなど、若い層が好みそうなバラエティーに富んだ演出がされている。6月はプライド月間を祝したプランもある。



エキゾチックな雰囲気のラウンジも心地いい

353 Bedford Ave., Brooklyn, NY 11211
TEL: 718-782-6699 / marriott.com/en-us/hotels/nyxb-moxy-brooklyn-williamsburg

The Wall Street Hotel

昨年夏にウォール街の歴史的なビルにオープンしたクラシカルなラグジュアリーホテル。インスタ映え必至の華やかでカラフルな家具を取り入れたラウンジも見逃せない。ミシュランシェフ、ジョン・フレイザーによるレストランとマンハッタン区の先端を見渡せるルーフトップも人気だ。

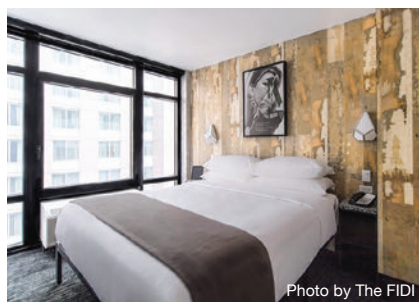


淡い色調でまとめられた客室も可愛い

88 Wall St. / TEL: 212-688-9255
thewallsthotel.com

The FIDI Hotel

今年3月、金融街のファイナンシャルディストリクトの観光名所としても知られるストーンストリートに全131室のブティックホテルとしてオープンした。ピート・モンドリアンからインスパイアされたというカラフルなガラスのファサード外装が印象的でお洒落なホテルだ。



客室は無機質でモダンなデザイン

11 Stone St. / TEL: 212-925-1100
thefidiny.com

Aman New York

昨年秋にセントラルパークを見渡せる5thアベニューのロケーションにオープンしたラグジュアリーホテル。「アーバンサンクチュアリー」をテーマに築100年を超える歴史ある「クラウンビル」の中に開業。都会の真ん中で喧騒を忘れるゆったりとした時間を過ごせるだろう。



夏はゆったりテラス席で寛ぎたい。客室はアジアなテイストが組み込まれている

730 5th Ave. / TEL: 212-970-2626
aman.com/hotels/aman-new-york

The Tillary Hotel

今年3月にブルックリン区のダウタウン地区にオープンした「ザ・ティラリーホテル」は。ブルックリン橋やダンボ地区、ネイビヤード、パークレーセンターなど、ブルックリンの観光名所へのアクセスも良く、新たなニューヨークを発見できそうだ。



Photo by The Tillary Hotel

ブルックリン区のローカルの雰囲気を楽しめる立地もほかにない

85 Flatbush Ave Ext, Brooklyn, NY 11201
TEL: 718-329-9537 / tillaryhotelnyc.com

Tempo by Hilton Times Square

タイムズスクエア地区に今秋オープン予定のヒルトン系列のホテル。ヒルトンのライフスタイルブランドとしてニューヨークの中心に661室という大型ホテルとしてデビューする。ホテルからの眺望は煌びやかな観光スポットで、屋外テラス、スカイバー&ラウンジなども完備する予定だ。

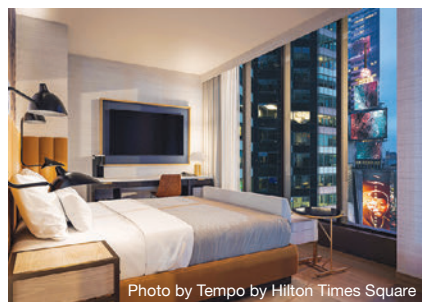


Photo by Tempo by Hilton Times Square

客室からの眺めはザ・ニューヨーク完成が待たれる

234 W. 42nd St. / TEL: 212-913-9488
hilton.com/en/brands/tempo-by-hilton

Gansevoort Meatpacking NYC

数百万ドルの改装費をかけてこの4月にホイットニー美術館にほど近いミートパッキング地区でリニューアルオープン。屋上には45フィートのゲスト専用ルーフトップも完成し、夏の時期は賑わうこと間違いなし。滞在につき、カクテルなどが楽しめるクーポンも付いてくる。



Photos by Gansevoort Meatpacking NYC

開業から20年の時を経てこのたびリニューアル

18 9th Ave. / TEL: 212-206-6700
gansevoorthotelgroup.com/gansevoort-meatpacking-nyc

Hotel AKA Nomad

以前は「ザ・ロジャー・ニューヨーク」として知られていたホテルが建築家のピエロ・リッソーニデザインによって全178室になり、5月にリニューアルしたばかり。期間限定の屋外映画館もあり、この季節に嬉しい。無料のブレイクファーストや地元のフィットネススタジオへのパスもあり。客室は全178室。



Photo by AKA Nomad

アクセスのいいノマド地区にオープン

131 Madison Ave. / TEL: 212-448-7000
stayaka.com/hotel-aka-nomad

一度は泊まりたい！新しくオープンしたおすすめホテル

能登珠洲塩

NOTO SUZU SIO



能登珠洲塩(一番窯)

Suzu-Nakajimana Salt

平釜で炊き上げ一番最初に取り上げる上質の塩。甘味がありサッパリとした味で、おにぎり、天ぷら、焼き物などにおすすめです。



珠洲の藻塩

Suzu-Seaweed Salt

古代の製塩に使われていた海藻・ホンダワラの旨み成分を盛り込み、炊き上げました。能登半島のきれいな海水と海藻を使用したこちらはさまざまな料理におすすめです。



珠洲の中島菜塩

Suzu-Nakajimana Salt

珠洲の中島菜塩は、七尾の中島町産。焼肉やスパゲッティー料理などにおすすめです。



珠洲の竹炭塩

Bamboo Charcoal Salt

能登半島の三年物の青竹に塩を詰め込み、炭焼き職人が昔ながらの窯で二週間以上焼き上げ、ほぐした「黒い塩」。辛味が少なく焼肉・お刺身などにおすすめです。



珠洲の桜塩

Suzu-Sakura Salt

能登の梅と紫蘇のエキスに塩を漬け込み、天日に干し、乾燥させたピンク色の塩。わずかな酸味があり、おにぎり、天ぷらなどにとても良く合います。



珠洲の結晶塩

Suzu-Crystal Salt

朝早い時間の静かな釜で、温度や気温がごく稀に揃った時に釜の中から出来る貴重な結晶塩です。粗めでお酒のつまみやステーキなどに適しています。

能登珠洲塩を使った料理



有限会社 新海塩産業

石川県珠洲市長橋町15-18-11

お問合せは共同貿易まで



ニューヨークならではの？ ユニークな滞在が叶うこの一軒 立地やコンセプトがユニークなホテルを紹介する

アンダー\$100! NYCのお得な宿情報

物価の高いニューヨーク市ではホテルの滞在費も高騰傾向にある。ここではアンダー\$100のホテルを紹介するが、その数はほんの一握りだ。
※滞在時期によって価格が変動し、\$100を上回ることがあります。

31 Street Broadway Hotel Manhattan

マンハッタンはミッドタウン31丁目にあるアンダー\$100のホテル。エンパイアステートビルディングと目と鼻の先にある。立地は最高で色々な場所へアクセスができる。客室は基本的にシェアとなっており、各部屋には簡易キッチン、冷蔵庫、ランドリーが付いている。フリーWifiもあり、一滞在につき一回、ハウスキーピングを受けることができる。

38 W. 31st St.
TEL: 516-770-8751



The Americana Inn Manhattan

ブライアントパークにほど近く、5番街までも1ブロックというミッドタウン中心部にあるホテル。2名1室で宿泊するとお得なバリューになるようだ。また、4名まで宿泊可能なダブルベッド2台の部屋も完備。バスルームはほとんどが共用で各階にある簡易キッチンも使用可能。24時間対応のコンシェルジュもあり、セキュリティ面も安心だ。

69 W. 38th St.
TEL: 212-840-6700
theamericanainn.com



Q4 Hotel & Hostel Queens

マンハッタン区からのアクセスが便利なクイーンズボロプラザにあるホステル。周囲にはお洒落なレストランやバーがある注目のエリアだ。男性専用、女性専用の6人部屋、男性専用、女性専用の8人部屋があり、\$100以下という比較的リーズナブルな価格で滞在できる。プライベートルームも完備している。

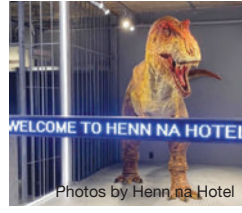
29-09 Queens Plaza N,
Long Island City, NY 11101
TEL: 718-706-7700
q4hotelnyc.com



ユーモラスに溢れた アミューズメントパーク的なホテル

日本発の「変なホテル」はニューヨークでも異彩を放っている。名前の「変」は変わり続けるという意味で、エントランスには大きな恐竜のT-レックスが出迎えてくれるというすでに変な演出が印象的だ。館内の日本食レストラン「五助」では和定食や天ぷら、寿司なども堪能できる。ミッドタウンの好立地であり、アクセスが便利。ハドソンヤードにも2ブロックでいける。

Henn na Hotel New York
235 W. 35th St.
TEL: 212-729-4366
hennnahotelny.com

日本でもお馴染みとなったT-レックスはニューヨークでも健在

建築美が際立つフェリーターミナルから 水上の旅に出るような景色

自由の女神やブルックリン橋を望めるフェリーターミナル「バッテリー・マリタイム・ビル」に併設された、有名イタリアンレストラン「チプリアーニ」のホテル。20世紀最後のボザール様式の象徴的なフェリーターミナルで47室という限られた客室が特徴。水面に面した屋外テラスにいますと、今から水上の旅に出るような感覚に浸ることができるノスタルジックで優雅な空間だ。

Casa Cipriani New York
10 South St. / TEL: 212-584-5801
casacipriani.newyork.com




テラスから見える船の行き来も他のホテルとは違ったユニークな景色

古くから船員たちに愛された歴史的なホテル

元々は船員たちのために作られたホテルで、タイタニック号の生存者たちが沈没に関するアメリカでの調査が終了するまでこのホテルに滞在したという歴史を持つ。客室のスタンダードキャビンやバンクベッドキャビンはまるで船内にいるかのような造り。2008年には100周年記念を迎え、改修工事が行われた。現在はホテルの一部が改装中。

The Jane Hotel
113 Jane St. / TEL: 212-924-6700 / thejanenyc.com



本物の船内のような客室

あの高級ジムがホテルに! ウェルネスに特化したステイを

高級フィットネスクラブの代表格として米国で急成長を続けるエキノックス監修のホテル。ウェルネスに特化した滞在が楽しめる話題。5500平方メートルの巨大な専用ジムを始め、部屋の中で瞑想やストレッチ、呼吸法を体験できる「Ritual」シリーズも好評だ。観光名所でもあるベッセルを眺める屋外プールは体への負担を減らすために海水を使用するなど、体を労ったプランが見どころだ。スパでは凍結療法と呼ばれるクライオセラピーや眠りの質を高めるスリープセラピー、老廃物の排出を促すスーパーフードなど、心身共にリラックスできる都会のオアシスだ。

Equinox Hotel New York
33 Hudson Yards. / TEL: 212-812-9200 / equinox-hotels.com/nyc




客室は防音ガラス、ベッドは特注のマットレスを使用し、リラックスを促す

部屋から見える滑走路は格別 唯一無二の滞在が叶います

ニューヨークの空の玄関、JFK国際空港のターミナル5に隣接したホテル。建築家エーロ・サーリネンの代表作として知られるTWAターミナルがホテルとして蘇り、近未来的な建築は観光名所ともなっている。60年代にタイムスリップしたかのようなかつての面影を残したロビーは開放感があり、ジャン・ジョルジュ氏監修の「Paris Cafe」でお茶でも一杯。ルーフトッププールが滑走路に面しているため、夏はプールに入りながらドリンクと空港の滑走路ビューを堪能できるという貴重な体験をしてみたい。

滞在せずともロビーを訪れ、建築美を楽しむことができる





TWA Hotel
John F. Kennedy International Airport, One, JFK Access Road, Idlewild Dr, Queens, NY 11430 / TEL: 212-806-9000 / twahotel.com

Photos by TWA Hotel

うどん ラーメン 定食は THREE BOWLS RAMEN

鮮度と品質にこだわった 家庭的な日本料理を「ウッドサイド」で

うどん \$10.5~



自慢の生麺を使用
おでんうどん **\$13**

ラーメン \$13~



旨辛で手が止まらない!
スパイシー味噌ラーメン **\$16**

定食 (ご飯とサラダ付き) \$13~



ガツンと満たされる一皿
カルビ定食 **\$18**

その他ご飯ものや小皿・デザートも充実!



LIRR/MTA ⑦ トレイン「Woodside」駅から徒歩3分!
6328 Roosevelt Ave., Woodside NY, 11377
【営業時間】月~日: 午前11時~午後10時
☎ **718-406-9907**



オンラインオーダーはこちらから



無料デリバリーもやってます!!

NYジャピオン厳選! **WEEKLY CALENDAR** 6/16▶6/22

映画

16日(金)公開

The Flash

【出演者】エズラ・ミラー、ベン・アフレック
【ジャンル】アクション/冒険 (PG-13)

バリー・アレンこと「フラッシュ」は、母を救うために超高速能力を使って「過去」を変えた結果、スーパーヒーローのいない世界が誕生し、「現在」滅亡の危機となる(dc.com)



16日(金)公開

Elemental

【出演者】リア・ルイス、マッドウ・アティエ
【ジャンル】アニメ/冒険 (PG)

火・水・土・風のエレメント(元素)が共存する都市エレメント・シティで、「火」のエンバーと「水」のウェイドが出会い、驚きと感動の物語が始まる(movies.disney.com)



音楽

21日(水)

Santana: 1001 Rainbows Tour

Prudential Center
(25 Lafayette St., Newark, NJ / tour.santana.com)
キャリア50年の間にグラミー賞を10回受賞し、ロックの殿堂入りしているギタリストのツアー(\$91.25~)

21日(水)、22日(木)

Dead & Company: The Final Tour

Citi Field
(41 Seaver Way, Queens / deadandcompany.com)
2015年にグレートフル・デッドのメンバーとジョン・メイヤーが結成したバンド最後のツアー(\$76.85~)

22日(木)

Alanis Morissette with Aimee Mann

Prudential Center
(25 Lafayette St., Newark, NJ / alanis.com)
今年度のフジロック・フェスティバル出演を予定する、カナダ人シンガーソングライターの公演(\$104.90~)

イベント

17日(土)

The Mermaid Parade

Coney Island
(1208 Surf Ave., Brooklyn / coneyisland.com)
1983年から続くユニークなパレード。人魚や海関係の衣装姿の人々がボードウォークを練り歩く(無料)

16日(金)~18日(日)

Juneteenth NYC Presents: Kaleidoscope of Black Culture

詳細はウェブサイト参照(juneteenthny.com)
1865年6月19日の奴隷解放宣言を記念し、3日間、アクティビティーやコンサート、パレードなどでお祝い

~8月12日(土)

Lincoln Center's Summer for the City: Social Dance

Josie Robertson Plaza
(10 Lincoln Center Plaza / lincolncenter.org)
大きさ10フィートのミラーボールのある屋外ダンスフロアで、さまざまなダンス・イベントを開催(無料)

20日(火)~30日(金)

The Metropolitan Opera: Summer Recital Series

詳細はウェブサイト参照(metopera.org)
市内5区の公園で計6回の無料リサイタルを開催する、メトロポリタン・オペラの夏恒例イベント(無料)

22日(木)~25日(日)

Dumbo Dance Festival

Mark Morris Dance Center (3 Lafayette Ave., Brooklyn / whitewavedance.org)
世界中から55の新進気鋭・有名カンパニーが参加する4日間のコンテンポラリーダンスの祭典(一般\$30)

~30日(金)

Man Ray's Paris Portraits 1921 - 1939

Di Donna Galleries
(744 Madison Ave. / didonna.com)
パリで活躍したアメリカ人シュルレアリストの貴重なシルバークラフトのポートレート70点を展示(無料)

22日(木)~7月1日(土)

American Ballet Theatre: Like Water for Chocolate

The Metropolitan Opera
(30 Lincoln Center Plaza / abt.org)
ローラ・エスキベルの小説を元にクリストファー・ウィールドンが振付した作品をNY初演(\$32.50~)

アート

舞台

Temple University Japan Campus

100% English Speaking Campus American Degree Tokyo

秋学期(8月下旬)・春学期(1月)・夏学期(5月)
出願受付中!(編入学含む)
※該当者は、FAFSAまたはGI Billへの申請が可能です

大学学部課程: 国際ビジネス/国際関係/コミュニケーション/アート/心理研究/経済/政治科/アジア研究/教養/日本語/観光・ホスピタリティマネジメント/コンピューターサイエンス(3+1留学プログラム)

学生の国籍

日本	40%
アメリカ	36%
その他	24%

(2022年秋学期)

オープンキャンパス開催!

来場型	7/23日	8/13日
	8/27日	13:00~16:00 (日本時間)
オンライン	8/19日	10:00~12:00 (日本時間)

リアルタイムで大学紹介や入学案内の情報をお伝えすると共に、皆さまからの質問にもお答えします。

テンプル大学ジャパンキャンパス
アドミッション・カウンセリング
〒154-0004 東京都世田谷区太子堂1-14-29

TEL: +81-3-5441-9800
E-mail: ac@tuj.temple.edu
www.tuj.ac.jp/ug

KUMON
MATH. READING. SUCCESS.

公文 Midtown East II 教室
算数 国語 英語 幼児コース
日本人指導者による丁寧な指導

■教室日■
水曜日 2~6pm / 土曜日 12~4pm

■幼児コース(3歳~4歳)■
土曜日 11:15~11:45am

状況によりオンライン学習も可能
入会の説明と学力診断テストを随時行っております

お問い合わせ(日本語) 347-882-3914
masumitakao49@ikumon.com
896 First Ave. (Bet. 50th & 51st St.)
New York, NY 10022

山縣歯科医院

日本歯科大学
山縣歯学部

Ren Yamagata, D.D.S.
The Helmsley Bldg.
230 Park Ave., Suite 525
NY, N.Y. 10169
212-867-1188 (HPはこちら)

Bluedata International Institute

オンラインクラス 毎月開講中

★多様なコース★
ESL TOEFL 発音矯正 英会話

特別割引あり
複数セメスター登録、高出席率者etc...

経験豊かな教師陣はネイティブスピーカー
リーズナブルな授業料
午前・午後・夜間・週末のスケジュールあり
プライベートレッスンあり
10週間授業 + 4週間バケーション
10週間授業 + 10週間授業 + 8週間バケーション(高出席率のみ)

1-20発行 (F-1ビザ)
US連邦移民局・NY州教育局認定

www.bluedataesl.com / info@bluedataesl.com

お問い合わせは日本語で 500 8th Avenue, Suite 800 (bet. 35th & 36th St.)
212-683-6250

日本からの新入生、他校からのトランスファー学生も随時募集!

気になるネタを紹介! ニューヨークトピックス

ニューヨークプライドマーチにて
多様な社会実現に向けたパフォーマンス

sarAika movement collective / LIVABALL

【日時】6月25日(日)午後12時~
【場所】25th St. and 5th Ave.からスタート(ルートは下記サイトにて確認)
【料金】無料
【お問い合わせ】saraikacreation.com / nycpride.org/event/nyc-pride-march



sarAika movement collectiveはLIVABALLとともに、昨年に引き続き今年もニューヨークプライドマーチに参加。約70名のパフォーマー集団を結成し、昨年のパフォーマンスを更にアップグレードし、多様な社会実現に向けたパフォーマンスを行う。パレードの詳細は上記URLまたはQRコードより。

ロングアイランドシティーにて不動産セミナー開催
郊外へ引っ越しをお考えの方必聴(英語での開催)

COMPASS

【日時】6月21日(水)午後5時30分~7時30分
【場所】Compass LIC Office (23-20 Jackson Ave., 2F, Long Island City, NY 11101)
【料金】無料(要申し込み/参加人数上限あり)
【お問い合わせ】TEL: 917-603-2891 / natsuko.ikegami@compass.com



ニューヨークで長年の実績を持つCompass不動産エージェントの池上奈津子氏による不動産セミナーが開催される。2022年度RealTrends全米トップ1%にランクインした同氏に加え、ウェストチェスター、ロングアイランド、ニュージャージー、コネチカットから不動産エージェントを招き、郊外への引っ越しについて役立つ情報を紹介。参加申し込みは6月18日(日)まで。

第22回健康オンラインセミナー
高・低血圧の改善、ジンセンの効果的な飲み方について

One Heart International Inc.

【日時】6月23日(金)午後8時~
【場所】オンライン
【料金】無料
【お問い合わせ】TEL: 212-719-1433 (Yoko) / us02web.zoom.us/join/joinMeeting?jTzUlfuySpjgoGdZ8fyu54AseACpG2jqmRbqu#/registration



人々の健康と美しさを保つことを目的とした本セミナーは、「高血圧・低血圧の改善(ジンセン7効説シリーズ#2益血復脈)」、「ジンセンの効果的な飲み方」をメインテーマに据え、健康管理や予防などについて講演。申し込みは上記URLもしくはQRコードより。

「器」の展示受注イベント開催
「Lake of the Heart」—心のみずうみ

IROHA NYC

【日時】6月17日(土)、18日(日)午前11時~午後7時
【場所】CIBONE Brooklyn (50 Norman Ave., Brooklyn, NY 11222)
【料金】入場無料(販売価格は現地にて確認)
【お問い合わせ】irohany.com



IROHA NYCは、6人の作家たちにより作られた美しい器たちを実際に手に取り、その場で購入・オーダー(9月頃受け取り)ができるイベントを開催。日本では既に売り切れ・購入が難しい希少アイテムもあり。カクテルアワーやジャズライブも同時開催される。スケジュール等の詳細は上記URLまたはQRコードより。

「あおぞらコミュニティーOMAKASE食事会」
同校専属シェフらによる料理が振る舞われる

Aozora Community

【日時】6月24日(土)午後5時~8時30分
【場所】あおぞらコミュニティ St Marks校舎 (238 St Marks Ave., Brooklyn, NY)
【料金】250ドル(食事1人分+ドリンク2杯+チャリティー福引1枚)
425ドル(食事2人分+ドリンク4杯+チャリティー福引2枚)
【お問い合わせ】TEL: 929-624-2287



あおぞらコミュニティの食育プログラムを担う「Hakkoan」の成田ちえシェフと山脇奈津子シェフによるファンドレイズイベントとして食事会を開催。地元の日本酒やクラフトビールなども提供される。チケット販売は17日(土)まで。食事のチャイルドケアもあり(人数限定)。

ジェトロ主催ウェビナー参加者募集
「米国における小売ビジネスの法的留意点」

ジェトロ・ニューヨーク事務所

【日時】6月22日(木)午後8時~9時15分(EST)
【場所】オンライン(zoom)
【料金】無料
【お問い合わせ】TEL: 212-997-0400 / info-nya@jetro.go.jp



ジェトロ・ニューヨーク事務所は、内藤博久コーディネーターを講師として招き、小売ビジネスやEコマースで対米輸出・進出を試みる日本の中小企業を対象に、プライバシー法やEコマースにおける法律トレンド等について説明するウェビナーを開催する。定員は500名で要事前申し込み。申し込みは6月15日(木)午後8時までにQRコードより。

在外選挙の
制度と手続について

在留届の提出も
忘れずに!



登録・投票は
簡単です

在外選挙登録資格

- 1 満18歳以上
- 2 日本国籍保有者
- 3 海外に3か月以上居住(出国時登録申請者を除く)

必要書類を準備し
申請書に記入、大使館、
総領事館窓口で登録申請

3か月の居住期間経過後に
大使館などから住所確認の
連絡を受ける

選挙人証の受取

用意する物

- ・旅券
- ・申請書
- ・居住している事を証明できる書類(在留届を提出済の方は不要です。)

大使館



電話又は葉書

選挙人証



※選挙人証の受取までに3か月ほどかかる場合があります(申請時に3か月居住している場合のみ) ※選挙人証は郵送又は窓口での受取が選べます

在外投票は次の3つの方法から選択できます

在外公館投票



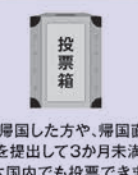
直接日本大使館・総領事館(領事事務所)に向いて投票する方法。

郵便等投票



投票用紙等を事前に請求して、記載の上、登録先の選挙管理委員会へ郵送する方法。

日本国内で投票



一時帰国した方や、帰国直後で転入届を提出して3か月未満の方は、日本国内でも投票できます。

同居家族による代理申請もできます。申請者の上記書類と署名入り在外選挙人名簿登録申請書と申出書、代理の方の旅券を御用意ください。※申請書と申出書は領事窓口または総務省のホームページから入手できます。

- 1 平成22年5月に憲法改正国民投票法が施行されました。在外選挙人証をお持ちの方は国民投票にも投票できます。
- 2 平成30年6月から出国時登録申請が始まりました。国外転出する際に市区町村の窓口で申請できます。
- 3 令和5年2月に最高裁判所裁判官国民審査法の一部を改正する法律が施行されました。在外選挙人証をお持ちの方は、国民審査にも投票できます。

詳しくは、在ニューヨーク日本国総領事館
TEL: 212-371-8222
Mail: ryoji@ny.mofa.go.jp



FXの仕組みがよくわかる!! 副業でしっかりお金を増やす!!

講師 富盛祥充氏によるFXセミナー説明会

6月25日(日) 1pm-4pm (EST)

Zoomによるオンラインセミナー 参加費 \$10

FXで、1日30分・年利30%以上を生稼げよう
手法・考え方を紹介

お申し込み、お問い合わせ
villagewell LLC 村井まで
villagewellusa@gmail.com

FX初心者の方も
お気軽にご参加
ください。

主催: Villagewell LLC 代表: 村井 功
208 Anderson Street, #3GS, Hackensack, NJ 07601
www.villagewellusa.com
Email: info@villagewellusa.com



講師 富盛祥充

(株)オフィス・ルベール
代表取締役



1970年北海道札幌市生まれ。北海道大学文学部卒業。オリンパス株式会社「ライフサイエンス」事業部にて、アジア・中近東・米国・中南米・欧州での脳科学・バイオ研究室等への先端光学機器の導入・販売支援に15年携わり、同事業部の売上・利益拡大に貢献。FXで月20万~30万を安定的に稼げるようになった2012年に独立。2014年に、「堅実な資産運用としてのFX」を世の中に広めるべく、FXスクールEDGEコミュニケーションを開校。2016年に、前職での脳科学・バイオ研究室での営業経験に、FXを組み合わせた「1日30分で年利30%以上を生涯安定的に稼ぐ「ライフシフトFX」を考案し、現在に至る。

高原剛一郎氏の集会

6/27 火 7PM
生きる勇気と聖書の力
日米合同教会 | 255 7 Ave

6/28 水 7PM
人生に革命をもたらす福音
日系人会館 | 49 W 45 St, 5 Fl

お問い合わせ: gospel.ny@yahoo.com



それならジャピオンに載ってたよ!

あなたのNY生活を応援します。
adsales@trendpot.com www.nyjapion.com

NYジャピオン
WEEKLY NY JAPION

専門家選びはジャピオンで!



tel. 212-431-9970

広告掲載のお申し込み・ご相談は、NYジャピオン営業部までお気軽にお問い合わせください
www.nyjapion.com adsales@trendpot.com

Steven W. Epstein

& Associates 法律事務所

様々なケースにご対応致します。
まずはご相談ください。



- ✓ 全種事故(自動車・転倒・医療)
- ✓ 会社法(設立・契約)
- ✓ 刑事訴訟(逮捕・飲酒運転)
- ✓ 離婚問題・商業訴訟
- ✓ 不動産(あらゆる売買・賃貸)

初回
相談無料

日本人アシスタントが
お手伝い致します

マンハッタン 5 W. 37th St., Suite 642, New York, NY 10018
<Subway> B D F M N Q R W to 34th St.

スタテン島 361 Victory Blvd., Staten Island, NY 10301
212-729-9164 (日本語) 212-422-2110 (英語)
URL: Stevenepsteinlaw.com epsteinlaw@yahoo.com

日英バイリンガル 遺産相続専門弁護士

信託 遺言書 遺産税

経験豊富な私達がお手伝いいたします

Gary S. Moriwaki
212-237-1068
gmoriwaki@windelsmarx.com

Reiko Takikawa
212-237-1073
rtakikawa@windelsmarx.com

WINDELS MARX Windels Marx Lane & Mittendorf, LLP
156 West 56th Street, New York, New York 10019

あなたの街のほけんやさん

生命保険 / シニア健康保険 / グループ保険 / リタイアメントプラン

個人相談
受付中

リタイアメント プラン

個人年金・IRA、Roth IRA、Annuity
ますます長い第2の人生、老後の準備は完璧ですか?
UNIは安心の老後をお約束します。
安心・お得なリタイアメントプラン
元本保証プラン、加入時のボーナスプラン、金利保証プランなど 安心でお得なプランがたくさんあります。

長期介護 保険

基本的な日常生活動作(食事、入浴、着替え、移動、トイレ)に支障をきたす状況となり、介護が必要と認められた場合、施設や在宅での介護費用をカバーする保険です。カバーの対象や施設などの多様化が進んでいます。

生命 保険

あなたにピッタリの保険が必ず見つかります!
いざという時のための安心プラン、あなたと家族を守ります。掛け捨て保険、積立型保険など、保険の役割を正しく理解し自分に合った保険を選びましょう。

シニア 健康保険

これから65歳になる方、ご連絡ください。現在メディケアの方、プランの見直しなどお手伝いします。



飯田 たかし
Tel: 714-717-6209
iida.uni@gmail.com



竹本 のり子
Tel: 310-702-7006
uni.noriko@gmail.com

UNI Worldwide Financial Marketing UNI Partners, Inc. Main Office: 20725 S Western Ave., #113, Torrance, CA 90501
NJ Office: 65 Challenger Rd., #150, Ridgefield Park, NJ 07660 www.uni-insurance.com

D5 LAW OFFICE PLLC

ニューヨークに進出予定、ニューヨークで既にビジネスを始めている日系企業・個人をサポートいたします。

- 会社法 会社・法人設立や企業の買収、合併、売買等、会社法に関連する法的サービス
- 商法 (ビジネス) 契約書の作成、レビュー、ライセンスやパーミットの取得など商法に関連する法的サービス
- 移民法 (ビザ) 米国での各種移民ビザや永住権に関連する法的サービス
- 不動産法 不動産売買や商業リース契約に関する法的サービス

安田デビン龍
Attorney at Law

TEL: 248.497.8887 devin@d5law.com 詳細はこちらから ▶
222 Broadway, 19th Floor, New York, NY 10038

高額な医療保険料でお悩みではありませんか?

団体として保険契約をすることで在米日本人が医療保険に安く加入できる仕組みを実現しました。

「月々の保険料が1/3に!日本の大手保険会社が提供しているので、万一の時も安心」
—ニューヨーク・自営業—

「免責無しでほとんどの医療機関でカバーされ、通常の医療保険より有利です」
—ロサンゼルス・学生—

「日本のパスポートさえあれば、日本に住所が無くても加入できました」
—シアトル・報道関係者—

まずはWebサイトで
Eメールをご登録ください。

▶▶▶ kaigaibusiness.org

海外ビジネス協力会

海外ビジネス協力会は海外で活動する日本人の支援を目的とした非営利団体です



ケガをされましたか?

NY州とNJ州の全域で
ケースを承ります

人身傷害専門弁護士が、懇切丁寧に損害賠償のお手伝いをさせていただきます。

- 転倒
 - 交通事故
 - 医療事故
 - 労災事故
 - 歩行者・自転車事故
 - 階段の転倒やエレベーター・エスカレーターの怪我
- 訴訟に勝たなければ、料金は一切いただきません。

日本とは異なり、米国では多くの負傷者が事故の申し立てを行っています。

米国の社会システムにおいて、安全運転や自分の敷地内(歩道、階段など)の安全保持の重要性は広く認知されています。全ての補償・ベネフィットを受けられるよう、私たちが一から丁寧にご案内します。

【最新の勝訴結果】
◆ 外傷性脳損傷 → 380万ドル獲得。
◆ 建物での過失によるセキュリティ問題 → 130万ドル獲得。
◆ 濡れた床で滑り、怪我 → 200万ドル獲得。
◆ 天井の崩壊 → 160万ドル獲得。

【例1】混雑したスーパーマーケットでATMを使用している時に、68歳のニュージャージー州の男性が相手を怒らせる原因もなく暴行を受ける。眼窩および顎顔面骨折、肩の損傷、軽度の外傷性脳損傷を受ける結果となる。
【勝訴結果】61万ドルを獲得。

【例2】女性は階段の踏み板の緩い端に足を引っ掛けて、ひどく転倒。事故から5年後、頸椎癒合と肩関節鏡検査を受ける結果となる。
【勝訴結果】140万ドルを獲得。

【例3】マンハッタンの男性が赤信号で停止中に追突。衝撃が少なく、損傷が最小限の衝突だったが、外傷性脳損傷、腰椎ヘルニア、膝関節鏡検査を受ける結果となる。
【勝訴結果】150万ドルを獲得。



Mark Gray 弁護士
人身傷害専門弁護士。同分野で25年以上の実績と、多数の顧客からの厚い信頼を誇る。

日本人の気持ちがわかる法律事務所

英語 ▶ 212-537-7000

まずは
ご相談ください

無料



グレイ法律事務所

251 West 93rd Street (@Broadway) Manhattan

www.grayinjurylaw.com

詳しくはこちらから ▶

※無料駐車場については
お問い合わせください





図書館では、料理や裁縫などのワークショップや、物々交換会、社会正義の勉強会などが開催される。幅広い地域住民が参加する。写真提供: Greenpoint Library

私は、図書館が好きだ。三度の飯より好きかはわからないけれど、週に三度は通う。生活と勤務の形態から時間に融通が効き、日英の二言語を目で読める私は、図書館を楽しむ。けれども、図書館利用者

インフラの一つと言える公共図書館が、予算削減の危機に

は私のような人ばかりではない。ニューヨーク市の公共図書館は、開館時間拡張言語サポート、障害者対応など、より多くの人に門戸を開くよう努めている。

そもそも公共図書館というものは、インフラの一つだと私は考える。地域住民、なかでも、移民や障害者、貧困家庭やシングルペアレント世帯、独り身の高齢者など、不可視化されやすい存在にとって、根幹的な役割を果たすからだ。

経済状況や身体的理由などから読書へのアクセスが限られる人々に、「知と娯楽」を用意する。居場所を求めると、空間と交流」を供給する。越したばかりで街に慣れない人々に、「地域の情報を提供する。物価や生活コストが上昇するさなか、その意義は計り知れない。

ところが、今、ニューヨーク市の公共図書館は、危機に瀕している。市が、公共図書館の予算を今期と来期あわせて市全体で3千6百万ドル削減すると発表したので(6月現在)。このままでは、開館時間の短縮は必須。ほかに、英語をはじめとした語学教室、料理やパソコンの講習、履歴書の書き方や家賃交渉の勉強会といった、参加型イベントの縮小も検

討される。そして、所蔵物展開の拡大や、地球環境対策の先導や啓蒙など、未来のための計画も白紙に戻さざるを得なくなるかもしれない。

「もつ特権」を認識しつつ、移民で言語ディアスポラの一部であり、かつこの地域の一員である自分にとっても、図書館の「繋ぐ」役割はいかに様にも広がり、絶大だ。ジャピオン読者にも、忙しい親が安心できる居場所を子どもにもたらしたり、価格が高騰するカフェより通いやすい仕事場や自習場所になったり、自身と似た状況の人たちと出会えたりと、重要性を感じる人々はいらぬのではないかな。そう、公共図書館は地味なようで、すごい場所。

「多様なコミュニティを繋ぐ」これはニューヨーク市の公共図書館の運営理念だ。市内のほかの地区も似たように「コミュニティ」繋ぐことを念頭に置く。

私は、経済的にも身体的にも言語的にも、図書館をもつと必要とする層にはいない。それでも図書館は、もつと本を読もうと促してくれるし、米国では入手しにくく高価な日本語書籍を借りるたび、深いありがたみを感じる。最近では、地元図書館の市民運動を通して、地域の結束も実感している。

「多様なコミュニティを繋ぐ」これはニューヨーク市の公共図書館の運営理念だ。市内のほかの地区も似たように「コミュニティ」繋ぐことを念頭に置く。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

「もつ特権」を認識しつつ、移民で言語ディアスポラの一部であり、かつこの地域の一員である自分にとっても、図書館の「繋ぐ」役割はいかに様にも広がり、絶大だ。ジャピオン読者にも、忙しい親が安心できる居場所を子どもにもたらしたり、価格が高騰するカフェより通いやすい仕事場や自習場所になったり、自身と似た状況の人たちと出会えたりと、重要性を感じる人々はいらぬのではないかな。そう、公共図書館は地味なようで、すごい場所。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

木を見て、森を見て、木として考える コラム

新連載

COOKIEHEAD
東京出身、2013年よりニューヨーク在住。ファッション業界で働いた後、市井のひととして、「木を見て森を見ず」になりがちなことを考え、文章を綴る。ブルックリンの自宅にて保護猫の隣で本を読む時間が、もっとも幸せ。ウェブサイト: thelittlewhim.com インスタグラム: @thelittlewhim

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

予算の修正要求は、どうやら難航しているらしい。それでもなお私たちは声をあげ続けられる。各地域の図書館で、市長向けの予算見直し懇談書送付や、寄付の案内のウェブページを特設している。

インフラとも言える図書館へのリス・ベクトルを、利用者や地域住民である私たちは示すことができるのだ。すも一緒に立ち向かうことで、「図書館が繋ぐ多様なコミュニティ」を、ここでも感じられる。うん、やっぱり私は、図書館が好きだ。

てい よしひで **鄭吉秀** 公認会計士

個人・法人の税金申告
E Fileでの迅速サービス!
会社設立・会計・経理一般
QuickBooks
わかりやすく教えます

Kil S. Jung CPA 日本語でどうぞ

16 W. 32nd St., Suite 1104 (bet. 5th Ave. & B'way)
☎212-714-1772 FAX:212-714-1784
kyoungcpa@gmail.com

レストラン専門の不動産会社
店舗数多数
お問い合わせは
信頼のレスコ不動産へ

★イベントスペース、オープンハウスを毎週開催しております。
★ミッドタウンにて、非営利法人様用オフィスもございます!

RESCO Properties, Inc. HPIはこちらから
1220 Broadway, Suite 704
New York, NY 10001
Harumi: 347-357-2968
Kiyomi: 404-514-5432

コネチカットの不動産 お任せください

賃貸 売買 投資

●グリニッジ
●スタンフォード
●フェアフィールド郡

コネチカットの魅力をお伝えします

スチュワート春美
Sales Executive
Berkshire Hathaway NE Prop. Licensed in CT
Tel: 203-249-5668
Email: harumistewart@bhhsne.com

ウエストチェスターの不動産
高級賃貸・売買・コンド

Pelham
New Rochelle
Harrison
Bronxville

Realtor for HOULIHAN LAWRENCE

Yoko Tew
-NY Licensed Real Estate Sales person
-Member of ONE KEY Multiple Listing Service
-Hudson Gateway Association of Realtors
-New York State Association of Realtors
-National Association of Realtors

Tel: 347-541-0074
Email: ytew@holihanlawrence.com
Web: yokotew.houlihanlawrence.com

マイアミシカゴコンサルティング

ビジネス譲渡をお考えの方へ
買取させて頂きませんか?

ニューヨーク・ニュージャージーにある会社、ビジネスを事業承継で売却しませんか? マイアミシカゴコンサルティングでは、アメリカにあるIT企業や会計事務所から、レストランや美容院などのスモールビジネスまで、様々な会社やビジネスを事業承継という形でご紹介しております。どんな小さな会社や店舗でもかまいません。是非、お気軽にお問い合わせください!!

お問合せ info@miamichicago.com

18001 Old Cutler Rd., Suite 454, Miami, FL 33157
☎ 877-827-1040 ✉ info@miamichicago.com 🌐 MiamiChicago.com

尾崎真由美 会計士
ワシントン州CPA、ニューヨーク州会計士。東洋大学法学修士、経営学修士。アメリカ全域および日本に、会計・経理代行サービスや税務コンサルティングなどを行っている。フロリダのオフィスから完全リモートで、問い合わせから12時間以内に対応する。

実績33年の会計士 低コスト、レストラン、サロン専門

NY・NJ会社設立 \$350 (State Fee 込み)

Tax Life
Estate Retire

●給与及び経理代行
●会計監査、税務報告
●ビジネスコンサルティング
●節税対策、年金相談 (SEP, 401K)
●個人税務、TAX ID取得

●相続プラン
●引退プラン
●生命保険
●法人・個人の税金申告

会計事務所 **AA & TC, Inc.**
1220 Broadway Suite 704 New York, NY 10001
TEL. 212.594.0074 (日本語でどうぞ) allstateustax.com
e-mail.newcorp@aantcinc.com (email 相談無料)

ジェームズ・ナム会計士
韓国の大学で会計と税を専攻し、卒業後8年間、韓国国内の会計事務所にて業務を経験。その後、ニューヨーク市立大、ニューヨーク州立大で会計を専攻。卒業後、1987年から米国内会計事務所にて会計業務を経験し、2000年4月、現事務所を開業。

ニューヨーク、初心者からベテランまで。
最新情報はジャピオンで!

広告掲載のお問い合わせは
tel.212-431-9970
トレンドポット営業部まで



TESO LIFE 各店にて
大好評販売中!!

ハリつやのある
元気なお肌に



さとうじゅんぽ
SAITOH JUNPO

新商品

Q10
COLLAGEN
ヨーグルト味



コエンザイムQ10 15mg

コラーゲンペプチド 500mg

吸収の良い水溶化コエンザイムQ10配合により、
加齢とともに減少するコエンザイムQ10を
すばやく補うことができます。

美容と健康に大切なコラーゲン、
ローヤルゼリー、アミノ酸などを
配合しています。



お近くの日系マーケット、アジアマーケットにてお買い求めいただけます。



世界のスポーツシーンは絶えず変化しており、その最たる例が北米のメジャーリーグサッカー(MLS)の躍進です。この米国のサッカーチームたちは、今や世界のサッカー界で最も価値のあるチームの一つになり

10億ドル以上の価値を生むMLSチーム

第81回メジャーリーグサッカーの躍進

つづけるのです。私がMLSに勤務していたころ、フランチャイズを保有するためには1000万ドルが必要でした。さらに興味深いことに、このリーグが発足した1996年には、たったの500万ドルでチームを所有することができました。しかし、その価値は飛躍的に成長し、現在ではいくつものチームは10億ドル以上の価値があると評価されています。

フォーブスが発表した2023年の最も価値のあるサッカークラブのリストを見てみましょう。ヨーロッパの巨人たち、レアル・マドリードとマンチェスター・ユナイテッドはそれぞれ初めて60億ドルの舞台を突破しました。そして、昨年はまだ評価されていなかったMLSの3チームが、なんとトップ20に名を連ねています。

特に注目すべきは、ロサンゼルス・フットボールクラブ(LAFC)です。彼らはなんと10億ドルの評価額で17位にランクインし、国内ライバルを引き離してトップに立ちました。彼らの資産価値は、セリエAの名門インテル・ミラノ(10億3000万ドル)に僅かに及ばないものの、クリスタルパレスやニューカッスル・ユナイテッドのようなプレミアリーグのクラブを上回っています。

さらに、LAギャラクシィ(9億2500万ドル)は18位、アトランタ・ユナイテッド(8億5000万ドル)は19位にランク

インしました。その他、NYCFC、DCユナイテッド、トロントFC、オースティンFCといったMLSのチームも30クラブのリストに名を連ねており、最も低い評価額でも6億8000万ドルとなっています。

この成長は驚異的なものであり、北米スポーツの特性が大いに影響していると考えられます。北米スポーツは、欧州スポーツとは異なり、リーグ主導の経営が行われています。個別のクラブの繁栄よりも、リーグ全体が盛り上がることに主眼が置かれており、全体の価値の最大化の上でリーグ分配金の拡大や、ドラフト制度、サラリーキャップなどの制度で「戦力均衡」に配慮しています。また、北米のスポーツリーグでは、入れ替え戦が存在しないため、サッカークラブの価値に勝敗が直接的な影響を与えにくいという特徴があります。このことが、スポーツビジネスとしてのMLSの魅力を高め、投資対象としての価値を向上させています。

さらに2026年にはFIFA北中米ワールド



中村武彦の

プロスポーツから見る経営学

世界でも一歩進んだスポーツビジネスが展開されるアメリカ。多くのプロスポーツの本部があるニューヨークでは日々、新たな考えやビジネスモデルが生まれている。最先端のプロスポーツビジネスの現場に携わっている中村武彦が解説するコラム。

中村武彦

青山学院大学法学部卒業後、NECに入社。マサチューセッツ州立大学アマースト校スポーツマネジメント修士課程修了。メジャーリーグサッカー(MLS)、FCバルセロナなどの国際部を経て、スペインISDE法科学院修了。FIFAマッチエージェンツ資格取得。2015年にBLUE UNITED CORPORATIONを設立。東京大学社会戦略工学部共同研究員や、青山学院大学地球社会共生学部非常勤講師なども務める。



最後に挙げられる要素として、欧州への選手移籍です。ここ数年、MLSで育った選手を欧州のクラブに大きな移籍金で売却するケースが増えてきました。これは、MLSがプレーヤーの質を向上させ、国際的な市場での競争力を持つことができるというを示すと同時に移籍金ビジネスがしっかりとした収益源として確立してきたことを意味します。

これらの要素から、MLSのビジネスの側面の躍進は期待が持て、その成長と発展を今後も見守り続けたいと思います。その一方で、各チームの勝敗や、個々の選手の活躍など、スポーツとしての面白さも忘れてはなりません。経済的な成長と共に、MLSが提供するサッカーの魅力が広く認識され、更なるファンの獲得に繋がることが期待されています。

「戦力均衡」に配慮し投資の価値を高める

移籍金ビジネスによる収益の大きさ

ワールドカップは、各国のサッカーファンだけでなく、広範なスポーツファンや一般市民の関心も引きつけるビッグイベントです。その開催によって、MLSの試合への関心や、チームへの投資、そしてサッカー関連商品の消費などが増加することは、間違いありません。加えて、MLSとクラブとの間で締結された大型放映権契約も、リーグの経済的な側面を強化する大きな要素となります。クラブとのこの契約は、MLSの試合をより多くの視聴者に届けることを可能にし、リーグや各チームのブランド価値を一段と高めることにつながります。

E.53 WELLNESS

1991年より多くの日本人患者様を治療しています

適応症

- 急性 / 慢性 首・腰・肩の痛み
- スポーツやダンスによる怪我
- 子供の運動能力向上
- 筋肉や関節の痛み
- 手術後のリハビリ
- 手術なしのヘルニア治療

カイロプラクティック | 指圧・マッサージ | フィジカルセラピー | マタニティ・産後ケア

ピラティスリフォーマークラスの開講!

ピラティス用具の「リフォーマー」を使用し、代謝アップ、姿勢の改善、肩こりや腰痛の改善などの効果が期待できます。

1セッション \$90 (60分)

★初回限定 \$245 (3回) で受講可能!

Dr. ベルモンテ | 川村 浩代 | 城戸 あきえ | ウー シェリー

★日本人スタッフが常勤しているので日本語対応 ★ベビーシッターサービスも完備
★日本人理学療法士による治療 ★海外旅行保険 (キャッシュレスサービス)、米国の保険各種対応

211 E. 53rd St. (bet 2nd & 3rd Aves.) | 212-980-4211 | 月～日: 10AM-7PM | e53wellness@gmail.com | e53wellnessnyc.com

日本診療所

Nippon Medical Office

診療科目

- 一般診療科 (総合科・婦人科)
- 整形外科
- 下肢整形外科 (足病科)
- ペインマネジメント
- スポーツ医学
- 理学療法 (リハビリテーション)

ペインマネジメント

スポーツ(テニス、サッカー、ランニング、ダンスなど)による怪我はもちろん、様々な痛みやお悩みを、日本診療所の痛みのスペシャリストが解決いたします。

医師紹介

- Dr. 橋 英俊: スポーツ医学科、下肢整形外科、足病科、ペインマネジメント、骨折、外反母趾、陥入爪、足底の痛み、皮膚疾患。PRP (遺伝子治療)。
- クワン・パーク, PT: 理学療法—リハビリテーション、スポーツ療法、筋肉痛、筋膜炎、術後の機能回復等、スポーツ医学、ペインマネジメント。
- Dr. トーマス・ヤム: 整形外科、NYUメディカルスクール整形外科教授、スポーツ医学科(サッカー、ダンス等) NYU ランゴーンホスピタル (整形外科専門病院)、ペインマネジメント。

- Dr. マーティン・ワイン 准教授: 整形外科、ニューヨーク大医、スペシャライズに頸椎・胸椎・腰椎・腰の痛み等の複雑な脊髄の手術、Co-ordination w/Neurosurgeon、多数研究論文著書。
- 小柳乃里子 NP-C: 一般診療、内科、婦人科、学校検診、健康診断、人間ドック、予防接種、サイコロセラピー。女性特有の悩み、生理不順や更年期障害など、「このぐらいいは我慢しよう」と思わずに、ご相談ください。

各種アメリカの保険、海外旅行者保険(キャッシュレスで診察可能)等を扱っています。また、保険をお持ちでない方もご相談ください。

「お問い合わせ」「診療のご予約」はこちらから →

土・日曜も緊急診療 917-952-7405 24時間緊急医療相談・診察のみ

Manhattan 212-213-3100 | Westchester 914-683-7388 | New Jersey 917-952-7405

130 E. 40th St. Suite #1200 (Lexの角), New York, NY 10016 | 111 North Central Ave., #231, Hartsdale, NY 10530 | 355 McCloud Dr., Fort Lee, NJ 07024

編集部
潜入レポート

日本人ヘアアーティストによる斬新なプロジェクト『87ヘッズ』の写真集が遂に出版

ブルックリン区にあるヘアサロン「サロン87」とフォトグラファーのマル・テッペイさんによるヘア・アートプロジェクト『87ヘッズ』の写真集が出版された。今月4日には出版記念イベントが同サロンにて開催され、モデルとして参加した地元の人々を始め多くのファッション、美容業界の人々がお祝いに駆けつけた。

ヘアアートプロジェクト『87ヘッズ』とは？

ヘアサロン「サロン87」のオーナーで世界的に活躍するトップアーティストのヒロ+マリさんを始め、所属するアーティストら、そして写真家のマル・テッペイさんと共にイーストウイリアムズバーク地区に住む人々との交流を深める目的として始動したプロジェクト。その内容はというと、一般の人に道端で声をかけてモデルの協力を依頼し、彼らに独創的なヘアアートを施し撮影するというもので、合計87人が参加した。進行中に新型コロナウイルスのパンデミックに見舞われ、同サロンは3カ月半閉鎖。また日本へ帰国するアーティストも多く、一時中断を余儀なくされたという。しかし、半年以上が経過し、再びプロジェクトを開始。

人との接触が避けられない同プロジェクトを継続することは非常に困難であったようだが、彼らの熱意でなんとか続行、待望の写真集『87ヘッズ』が完成した。

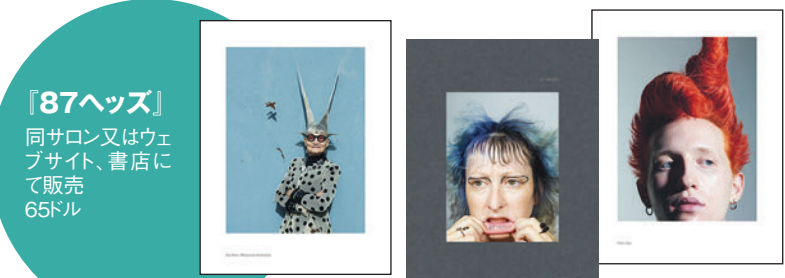
今月19日には札幌で、20日は東京でオープンセレブションが行われる。期間限定で写真の展示、販売もされるという。

出版記念イベント

今月4日に同サロンで開催された出版記念イベントでは、地元との交流のあるカフェ・アズ・ユー・ライクによるケータリングを始め、ワインや酒などが振る舞われた。会場に詰めかけた来場者の中には、同プロジェクトに参加したモデルや、雑誌や広告で活躍するモデルら、業界の名だたるアーティストらの姿もあった。またヒロ+マリさんや参加したアーティストらによるトークショーでは、同プロジェクトへの想いをそれぞれ語った。



同サロンにて出版記念イベントが行われ多くの美容やファッション業界人が詰めかけた



『87ヘッズ』

同サロン又はウェブサイトを、書店にて販売
65ドル

クリエイティブディレクター ヒロ+マリ/フォトグラファー マル・テッペイ/アートディレクション マリー・プリンス/ライター ジュリア・レイス/ヘアスタイリスト ヒロ+マリ、西山千佳、佐藤いづみ、浦杉美和子、中田優

参加ヘア・アーティスト



ヒロ+マリさんへショートインタビュー

—出版されて、今のお気持ちをお聞かせください。

ニューヨークで出版できて本当に嬉しいです！これから出版イベントで、日本にも行きます。とてもとてもみんなが苦労し努力したので、このように実現することができて感動しています。一人じゃ何もできなかったし、みんなが助けてくれたからできたブックです。本当に感謝しかありません。

番難しかったです。スタイリストそれぞれが、かなり手の込んだデザインに挑戦し、モデル1人に対して仕込みのカラーなどは撮影とは別日に1日かかりでした。とにかく自由なデザインを求めていたため、「なんでもしていいよ！」という人を見つけるのにもスタイリストたちは、苦労しました。その結果、撮影から出版までに約3年かかりました。

—制作中に何か印象的なエピソードはありますか？

コロナ禍で人々が「交流」を拒んでいる中で、「交流」ということが1

サロン87
386 Graham Ave., Brooklyn, NY 11211
TEL: 347-799-1171
salon87.nyc

革命
ノンワイヤー

「上がる × 寄る」
進化したノンワイヤーブラ

オリジナルパターンで美胸を作る革命ブラ

BRADELIS ノンワイヤーシリーズは、ワイヤーなしでもしっかりサポート・快適!

様々なバストになじみ美しいバストラインを実現

〈小売価格〉40~52ドル
USサイズXS~XL・日本サイズS~3Lまで

週7日営業 11am~7pm (火・水のみ6pmまで) 最新情報は こちらから!

BRADELIS NEW YORK Madison店
66 Madison Ave., New York, NY 10016 (@28th St.)
☎ 917-330-1385 | web: bradelisnewyork.com

歯の美白で肌の透明感もアップ!

歯のホワイトニング

BEFORE

AFTER

SPECIAL OFFER \$70 (通常価格\$130)

- 施術時間経ったの50分!
- デンタルオフィスと同じ機械で安心
- ご予約、ご相談は日本語でお気軽に!

日本人エステティシャンが丁寧に対応します!

Atlantic Grace

115 W 29TH ST, #902 / 929-404-3883 (日本語テキストOK!)

肩こり・腰痛 マッサージ コロナ疲れに

NY州ライセンス
マッサージセラピストによる
本格西洋マッサージ

スタジオ料金 “お会い出来るのを楽しみにしています!”

60分.....\$140
90分.....\$180
120分.....\$220

※全てエッセンシャルオイルは送料

SHOKO AKIYAMA
MASSAGE THERAPY STUDIO

138 W. 15th St. #1 (btw. 6th & 7th Aves.)
tel. 917-345-1340
www.shokomassage.com

要予約 お問合せ・ご予約はこちらから

SHIHO PHOTO NYC

マンハッタンを中心とした撮影で
記念のお写真を残しませんか?

- ・ファミリーフォト
- ・マタニティーフォト
- ・カップルフォト
- ・ポートレート
- ・バースデーパーティーやイベントフォト
- ・シニアフォト (還暦など長寿の記念や終活の身支度など)
- ・NY旅行の記念フォト

撮影の内容から撮影場所のご希望など、丁寧にヒアリングを重ね、唯一無二なお写真が残せるよう、ご相談させていただきます。

料金や日程などのお問合せ

右記QR CodeからInstagram DMにて
またはEmail: shihophotonyc@gmail.comまで
お気軽にご連絡ください。

Photographer SHIHO
NY在住。2児の母。日本の美術大学とNYのアートスクールにて写真を学んだのち、フリーランスとして活動。@SHIHOPHOTONYC

引越しなら! エイコームービング

引越し そろじ 片付け

プロにお任せ下さい!

経験豊富な日本人スタッフによる
安心&満足のサービス

肉藤詠子

TEL: 212-595-2874
a-comoving.com

無料見積もりを行っています

SHUCLEAN MOVING

日本製の梱包資材を使った安心のお引っ越し

1時間...\$200

- ・ミニマム 3時間~
- ・トラック + 作業員3人

NY公認ライセンス完備

メール、お電話でお気軽にお問い合わせください。 URL: http://shucleanmoving.com MAIL: shu@shucleanmoving.com TEL: 917-573-3006 (9AM-7PM 月-土)

*Data source: Intage SRI, Accumulated Japan market share data, Jan. 1995 - Dec. 2022

hoyu
COLOR YOUR HEART

ビゲンの混ぜる手間なし、 簡単ワンプッシュヘアカラー

- ・一押しで1剤2剤が同時に同量出る！
ブラシに出して髪をとかすだけ
- ・根元、生え際までしっかり染めやすい
専用ブラシ付き
- ・濃厚クリームが髪に密着するから
白髪もしっかり染まる
- ・密封ボトルで取り置きや収納も簡単

ヘアカラーブランド
売上シェア

日本No.1*

Bigen
美源



3種の天然由来
エッセンス配合

Cream Color One Push・全10色

赤みを抑えた2つの新色

3H:Honey Brownと4M:Mocha Brown も発売中!



お買い求めはお近くの日系マーケット、
またはネットショップで！
www.bigenorigins.com

確かな技術でオーダーメイドの美を…



辻 奈央 M.D.

- 北里大学医学部卒業、初期臨床研修終了
- 日本医科大学後期研修
- 品川スキンクリニック新宿院長
- 品川イーストワン皮膚科院長
- 形成外科学会会員
- 美容外科専門医 (JSAS)
- ニューヨーク州エステティシャンライセンス



ウィリアム・ラオ M.D.

- アメリカ形成外科学会認定形成外科専門医、台湾形成外科学会認定形成外科専門医
- ジョンス・ホプキンス大学医学部卒業
- ウィスコンシン大学ミルウォーキー校医学部に形成外科研修
- 台湾のチャンガン記念病院にて再建外科でのリサーチフェロウシップ終了
- マンハッタン アイ イヤー&スロート病院 (MEETH) とニューヨーク大学 (NYU) にて美容整形フェロウシップ

オススメ施術

サーマクールFLX

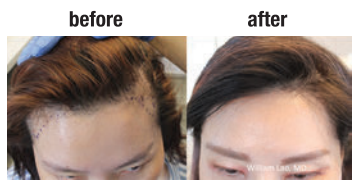
サーマクールFLXは高周波 (RF) で改善する、最新の切らないたるみ治療器です。最新機種サーマクールFLXは従来のサーマクール (TC、NXT、CPT) に比べ、痛みを軽減させるバイブレーターが改良されているため、快適で痛みがありません。一回の治療で患者様に若く見える引き締め効果を実感していただけます。効果は約半年から1年間持続します。

〈施術時間〉約60分
※治療中はピリピリとした刺激を感じることがあります。ご希望で麻酔を承れます。
〈治療回数〉1年に一度の照射をおすすめします。



植毛治療

植毛手術により、髪の毛だけでなく自信も回復することができます。植毛について詳しく知りたい場合は、カウンセリングをご予約ください。ラオ医師は、高度な技術をもったダブルボードの認定形成外科専門医であり、患者さまに素晴らしい結果を提供することができます。また、サプリメントやお薬の処方も承ります。



クリアプリリアント

クリアプリリアントは皮膚の表面に細かく点状にレーザーを照射する技術で皮膚を新しいお肌に入れ替える治療です。オプションで、肌を沈静化させる成長因子のパックをおつけできます。

〈施術時間〉約60分 (麻酔付き)
※治療中は多少のお痛み、熱感がありますが、個人差があります。
〈治療回数〉3~4週間に一度。5回1クール
〈施術時間〉約60分
※治療中はピリピリとした刺激を感じることがあります。ご希望で麻酔を承れます。
〈治療回数〉月に一度の照射をおすすめします。



M22 (フォトフェイシャル) IPL Laser Machine

うっすらとしたシミやそばかすには、M22のご用意があります。フィルターやヘッドを切り替えることで、シミ、そばかす、赤ら顔、毛穴、小じわ、くすみ、にきびの治療が可能です。

〈施術時間〉約30分
※治療中は熱さを感じる場合があります。ご希望で麻酔を承れます。
〈治療回数〉月に一度の照射をおすすめします。



鼻の手術



植毛



目元の手術



豊胸手術



WILLIAM LAO, M.D.

台湾の台北で生まれる。カナダの高校を首席で卒業し、米国のジョンス・ホプキンス大学に入学。生物医学工学と情報工学の修士号を取得後、同大学医学部に進学し、医学博士を取得。

卒業後はウィスコンシン医科大学付属病院で外科研修を受ける。美容および再建形成外科の主任医師として6年間の経験を積み、ニューヨークで美容形成外科手術の巨匠であるシェレルJ.アストン博士のフェロウシップに選ばれる。さらに台北のチャンガン記念病院で研鑽を積み、ニューヨークに戻って美容外科・形成外科医として開業。

米国と台湾の両方の形成外科専門医であり、10年以上にわたるトレーニングと経験から、東洋と西洋の美の理想を深く理解している。その高度な技術と美的センスで、マンハッタンのアジア系をはじめとした幅広い人種の患者に支持される。

また、美容整形、再建手術、口腔がんなどについて医学雑誌に多数の研究記事を発表し、これまで数々の賞を受賞。形成外科分野のさらなる発展に貢献すべく、学会等では教育にも力を入れている。



◀辻先生
無料相談は
こちらから!
LINE: 日本語or英語

William Lao, M.D. Plastic Surgery Center for Aesthetic Plastic Surgery

535 5th Ave, 32nd Floor, New York, NY, USA 10017
Tell: 929-505-2060 / HP: www.doctorlao.com

▶ラオ先生
無料相談は
こちらから!
WeChat: 中国語or英語



SUBWAY WALKER

サブウェイウォーカー

この駅の周辺はどんな雰囲気なの？ 何があるの？
編集スタッフが歩いてリアルな情報をお届け



1 79 St 駅

アップパーウエスト編
Upper West

前回の72 St駅からブロードウェーを7ブロック北上したこちらの駅。一本東に入ったアムステルダム・アベニューにはレストランが立ち並び、休日はランチを楽しむ人々が多く見られる。この付近の有名スポットといえば、ウクライナから移住してきたゼイバース夫妻が1934年に創業した老舗スーパー「ZABAR'S」だ。『Sex and the City』などの映画にも登場し、オリジナルグッズをお土産に買って帰る観光客も多い。一方で、豊富な種類のチーズやデリ、コーヒーなどを求めて、地元民にも愛され続けているお店だ。

ジャピオンが独自に評価！

治安	★★★★☆
活気	★★★★☆
買い物	★★★★☆
グルメ	★★★★☆

駅周辺の気になるスポット



Banksy "Hammer Boy" Mural

正体不明のストリートアーティスト・バンクシーが2013年に描いた作品。多くの作品が消されてしまっている中、こちらの絵は「ZABAR'S」によりアクリル板で覆い、きれいに保存されている。

233 W. 79th St.
TEL: 212-558-0162



WAU

インドネシア、マレーシア、タイなど伝統的な東南アジア料理が食べられる。月曜～木曜のランチ時間限定の「ランチスペシャル(18ドル)」はスープ、サイド、メインの3品がついてボリュームも満点！

434 Amsterdam Ave.
TEL: 917-261-5926
waunyc.com

Barachou Upper West Side

見た目にも可愛いミニシュークリームは手土産などに最適！上品な甘さで日本人の口にも合うテイストだ。ケーキや焼き菓子もおすすめ。ウエストビレッジにも店舗あり。

449 Amsterdam Ave.
TEL: 646-398-7788
barachou.com



More & More Antiques

アメリカやヨーロッパのアンティーク品やハンドメイドのクリスマスオーナメントなどが店内に所狭しと並び、高価なものからお手頃なものまで豊富な品揃えで、見ているだけでワクワクする！

378 Amsterdam Ave.
TEL: 212-580-8404
moreandmoreantiques.com



J+MED on Madison 開業

グランドセントラル駅徒歩圏内に
新しく開業いたしました。

医療や健康の事は、当院まで
お気軽にご相談下さい。

電話: (212) 204-8567

ワンストップの診察・治療で
皆様の健康をサポート致します。

寄り添い、お守りします。

J+Med on Madison は、疾病予防から診断による包括的できめ細やかな総合医療サービスを実現する事によって、全ての日本人の方が健康で安心した海外生活を送れるように設立された総合医療施設です。



中釜 知則 医師
予防医学・家庭医療

- ・火、水、金 9am~5pm
- ・土曜日 9am~3pm
- ・定休日 月、木、日、祝日

総合医療施設



中釜 知則 医師 予防医学・家庭医療

広島大学総合科学部卒業、セーバー医科大学卒業、イリノイ大学シカゴ医学部産業 / 予防医学科卒業、イリノイ大学シカゴ公衆衛生大学院修士課程卒業、イリノイ ヒンズデル病院家庭医学インターンシップ修了、イリノイ大学病院産業 / 環境医学レジデンス修了。米国予防医学会および米国産業・環境医学会認定医。



J+MED on Madison

ミッドタウン院 (仮) 110 E 55th St, Floor 7, New York, NY 10022 / (212) 204-8567

現在ミッドタウンの仮診療所にて営業致しております。
ウェストチェスター院も近々開業予定です。(現在はオンライン診療を行っております。)

jmedny.com



YOKUMIRU

Yokumiruとは？

個人様・法人様向けに2つのサービスを提供しております。

個人様

海外で活躍している日本人のための日本人医師によるオンライン医療相談サービス

法人様

海外勤務中の従業員の健康管理で安全配慮義務や健康経営へアプローチできる法人向けオンライン医療相談サービス



YOKUMIRU株式会社
CEO 原 翔平

～代表メッセージ～

日本は世界でも有数の豊かな国です。この豊かさを維持するためには、日本が持つ最大の資源である「人材」の育成・高度化を絶えず進めていかなければなりません。私どもは、世界中で活躍する日本人の「健康維持」は必要不可欠な重要事項であり、「世界で活躍する日本人の健康」は、「日本の未来の豊かさ」に直結していると考えております。

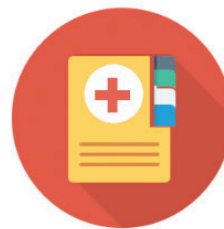
海外に お住まいのあなた こんなお悩みは ありませんか？



治療費・
保険料が高い



医療(医師)の
レベルがわからない



医療制度が
わかりにくい

個人向けヨクミルが解決できるポイント3つ！

POINT1 気軽に 予約ができる！

治療費が高い。予約が取れない。だから少しの不調は我慢してしまう。悪化しないか心配…。そんなあなたもYokumiruなら、気になった時に、様々なドクターの中から専門医を選んで予約。ご自宅などのご都合の良い場所で、PCやスマホで気軽に相談できます。

〈事例〉
丁寧に教えていただき不安が解消されました！
カナダ在住／50代女性 Aさん
【相談内容】身体の痛み
こちらの病院では、まずファミリードクターに行って「紹介状」のような書類をもらって専門医へ行きます。Yokumiruは、自分の都合の良い時間に相談できるのが良いですね。親身で、丁寧に対応していただいていた不安が解消されました。

POINT2 セカンドオピニオンに 活用できる！

現地の医療(医師)レベルが低い。本当にこの診断・治療で大丈夫なのだろうか…。そんな不安の解決に、Yokumiruをセカンドオピニオンに活用して、日本人医師の意見を聞いてみませんか？顔を見て話せるだけでなく、レントゲンや図なども見せながら話すことができます。

〈事例〉
レントゲン写真を一緒に見ながら相談できた！
アメリカ在住／30代女性 Mさん
【相談内容】股関節の痛みが通院治療しても改善されず、手術を勧められたが意見を聞きたい
こちらの病院で撮ったレントゲン写真などを見ながら、話せるのが良かったです。「理学療法で改善して、出来るだけ手術を避ける」という理念のお医者さんを教えていただきました。

POINT3 日本人医師に日本語で 相談できる！

医師に相談しにくい。言語が理解できない・話せない。そんな時にもYokumiruなら日本人医師に日本語で相談できます。親身になってくれる優秀な医師達と、たっぷり話せます。日本語だから細かいニュアンスも伝わります。

〈事例〉
専門家の意見が聞ける大変貴重なサービス！
カナダ在住／50代男性 Uさん
【相談内容】左肩の痛みと可動範囲
症状から可能性のある病名を教えてもらい、市販で調達できる薬と、痛みが取れた後のリハビリなどのアドバイスをしてもらいました。日本語で専門医に相談できるのが良いと思います。

人事担当者の方々に聞いた

ヨクミルを選んだ6つの理由



01 保護と組合せて「予防までカバーできる」

02 シンプルなUIで管理がしやすい

03 時差に合わせて世界中で利用できる

04 プライバシーの保護やセキュリティ対策が安心

05 従業員の家族まで見てもらえる

06 健康経営を支援

法人向けヨクミル導入メリット

①リスクの軽減

海外赴任者の自殺者数は国内勤務者と比較して約6倍となっており、2015年の東京高裁では「出張か駐在かに関わらず、海外勤務者が現地で安全で健康に働けるように企業は安全配慮義務(労働契約法第5条)を負う」という判決が出ました。世界中から24時間いつでも日本人医師に相談可能なヨクミルを導入することで、海外進出にかかるリスクを軽減します。

②健康問題の予防

法人向けヨクミルのオプション機能である健康経営パッケージを利用すれば、日本人医師による定期的な医療相談の結果をまとめて受け取ることができ、離れて暮らす従業員の健康状態を管理ができます。日本人医師が定期的に健康チェックを行うことで、労働者のワーク・ライフ・バランスの実現を行い、職業生活におけるストレスを軽減し、労働者の生活全体の質を向上させます。

③コストの削減

いつでもオンライン医療相談ができる環境を設けることで、健康状態が重症化の予防や病気などの早期発見が期待できます。これにより、企業が負担する医療費も削減でき、医療費の抑制効果が大きくなります。医療費を含む社会保障費は「見えない人件費」と呼ばれることもあり、従業員の健康を促進し、医療費の削減を行うことは企業にとって大きなメリットとなります。

個人の登録はこちらのQRから！
只今、相談料1,000円OFFクーポン
プレゼント中！



法人での登録はこちらから！
現在、入会月から6ヶ月間相談料無料！
※本キャンペーンは事前予告無く、終了する場合がございます。



12星座占い 6月16日～7月6日

<p>3月21日～4月19日 おひつじ座</p> <p>好きなこと、将来への投資的な夢のある出費があるかも。27日以降は外で動き回るよりも、お家でゆっくり過ごして頭と身体のリフレッシュが吉。</p>	<p>4月20日～5月20日 おうし座</p> <p>22日以降、人と会うことが増えていくかも。仕事に繋がる縁もありそうなので、積極的に外へ出ていきたい。家族と関わる時間も大切にすると充実度UP。</p>	<p>5月21日～6月21日 ふたご座</p> <p>人との関わり合いが刺激的で楽しい時。SNSなどの発信活動を積極的にしてみよう。あなたの知的好奇心が満たされる対話を増やしていくことが幸運の鍵に。</p>	<p>6月22日～7月22日 かに座</p> <p>27日以降は本領発揮で自分が主体となり、思惑どおりに物事を動かせそう。どうしても欲しいものが出てくるかもしれないが、その分、収入増を頑張ればOK。</p>
<p>7月23日～8月22日 しし座</p> <p>社会活動面では、自由で大らかに自分らしさを発揮でき高評価が得られるかも。27日以降は、大事な案件で自分が有利になれるための下準備をすると◎。</p>	<p>8月23日～9月22日 おとめ座</p> <p>自分が中心となって組織を動かしていくのは22日まで。それ以降はチーム全体で回せるように手配しよう。プライベートでは、秘密の関係が楽しくなるかも。</p>	<p>9月23日～10月23日 てんびん座</p> <p>仕事面では27日以降、頭が冴えてフル回転していけるかも。仲間にも恵まれ必要な情報や助けが得られそう。自ら人の輪を広げる活動をしていくと吉。</p>	<p>10月24日～11月22日 さそり座</p> <p>社会活動はやりたいことを存分にやれる時。自分のペースに巻き込み積極的に獲りに行く姿勢で臨もう。ステップアップに必要な学びは27日以降が吉。</p>
<p>11月23日～12月21日 いて座</p> <p>大いに学びを得たい時期。専門知識を深めたり、知見を広げるために行動範囲を広げてみよう。人間関係は広がり、支援も得られヤル気が倍増しそう。</p>	<p>12月22日～1月19日 やぎ座</p> <p>順調に仕事を進めていけそうな時。22日以降、パートナーとの協働ではムダを省き、効率的な役割分担を見直していくと、より質の高い成果が得られるかも。</p>	<p>1月20日～2月18日 みずがめ座</p> <p>公私ともにパートナーを通じて、人間関係が活発になっていく時。楽しさだけでなく、信頼関係を育む関係性を作ることが更なる発展の鍵となりそう。</p>	<p>2月19日～3月20日 うお座</p> <p>生活の基盤を整えるのは22日までに。そのペースがあると先の楽しみが増えるかも。仕事は人との交流が広がるけど、自分のペースで取り組めそう。</p>



高木悠風(たかぎ はな)
 東京都在住、うお座。2010年～17年までの7年間、アストリア(クイーンズ区)で過ごす間に、占星術とコーチングを学び、「未来逆算コーチング」を開始。緻密なホロスコープ分析、深い洞察と提案力のあるコーチングが好評を博し、日本をベースに世界中にクライアントをもつ。hanatakagi.com

“日本からNYへ海外移動することで、ホロスコープの向きが変わります。移動したことで強調される自分の資質を活かして、望む未来をつくるお手伝いができればと思っています。”



Hiroko Akimoto D. D. S

歯科医師 秋本浩子

日米歯科医師免許あり・ニューヨークで20年以上の実績・ほぼ全ての保険インネットワーク
 110 E. 40th Street, Suite 503, New York, New York 10016 (Bet Park and Lex)
Phone: 212 545 1313

古川 歯科

General & Cosmetic Dentistry
 Rika Furukawa, D.D.S., L.L.C.

月～木 随時予約受付中! ※金土日は休院

一般歯科

小児歯科

審美治療(ホワイトニング)
 クラウン・ブリッジ



お問合せ・ご予約はお電話で **Tel: 212-355-7616** rikadds@gmail.com
www.rikadds.com 230 East 48th Street, Suite 1-C, NY, NY 10017 (bet. 2nd & 3rd Ave.)
各種保険対応しております

Parkside Dental and Implant Center

大塚 歯科 医院

一般歯科

小児歯科

神経治療

歯周病

土曜日もオープン!


インプラント

歯槽骨再生

インビザライン

ホワイトニング

痛みの少ないレーザーで歯を残す治療をします!



大塚イレイ
 Elaine S. Otsuka, D.M.D.
 フェアリー・ディキンソン大学
 クリニカル・プロフェッサーを
 経て当院で治療を開始。

インプラントでお困りの際は何でもご相談ください。
 私たち専門家が丁寧にご説明します。

コロナ感染予防対策を徹底

オンライン診療も実施中! ご予約はウェブから

1617 Parker Ave, Fort Lee, NJ 07024
tel. 201-461-0130 ※日本人スタッフ常駐
 ●各種保険対応 ●ご予約はこちらから▶▶▶

レモイン 歯科

Lemoine Dental Group

健康な歯で 楽しいアメリカ生活を!

フオートリーで25年以上の診療実績を持ち、日本人の方々を多く診てきた私たちがお手伝いいたします。

小さなお子様もご来院ください。乳歯でも虫歯予防は大切です。
 歯が生え始めたら、来診をおすすめしています。また母子手帳の記入もしております。

一般歯科

小児歯科

予防歯科

神経治療

審美治療



ドクターが直接日本語で診察致します。

マリ先生 **MALI HUNG, D.D.S.**
 スティーブ先生 **STEPHEN HUNG, D.D.S.**

TEL: 201-947-3777
 2460 Lemoine Ave. Suite 101 Fort Lee, NJ 07024

- お気軽に日本語でご相談ください。
- 保険代行いたします。
- オフィス裏に無料駐車場完備、GW Bridgeからバスで5分。



Bayview Ave.
 5th St.
 Washington Ave.
 Myrtle Ave.
 Hudson Terr.
 7ELEVEN
 Fort Lee High School
 GWB

ニューヨーク邦人

小澤 歯科

専門治療 小児 / 神経 / 口腔外科
 補綴 / インビザライン


歯に優しく、将来性のある治療を提供しています

ブログをお読みください!

●ミッドタウン 212-758-9965

●ハリソン 914-777-8218

●スカーステール 914-725-8218



Overseas Japanese Family Dental P.L.L.C.
海外邦人歯科クリニック

アメリカでの歯科治療は
確かな技術を持つ専門医に
お任せください **歯科保険使用可**

- **Prosthodontist** 補綴専門医 (クラウン・ブリッジ・インプラント) BoChun, D.D.S.
前コロニア大学歯科補綴専門医課程、臨床教授
- **Pediatric Dentist** ... 小児歯科専門医 Robert Limb, D.M.D.
- **Orthodontist** 矯正歯科専門医 Hyun Park, D.M.D.
- **Periodontist** 歯周病専門医 Robert Weber, D.D.S.
Touro college of dental medicine、臨床教授
- **Endodontist** 神経(根管)治療専門医 Shiang Shih Huang, D.M.D.

当院の歯科医は全て専門医(スペシャリスト)。コロニア大学、ニューヨーク大学卒業の専門医がお口の中全体の機能回復に努めた治療を心がけています。日本人の患者さんを25年診察しています。歯科矯正無料コンサルテーション。



- MANHATTAN** 20 E. 46th St., Suite 601 (bet. Madison & 5th Aves.)
☎212-751-5648 診療時間 Mon, Tue, Thu & Fri ▶ 8:30am-5:30pm
Wed ▶ 8:30am-7pm
- HARRISON** 47 Halstead Ave. Suite 101, Harrison, NY 10528
☎914-698-3800 診療時間 Mon-Wed ▶ 8:30am-5:30pm
Thu & Fri ▶ 8:30am-7pm Sat ▶ 8:30am-6pm

石谷ヘルスセンター
カイロプラクティック / 理学療法 / 鍼灸

☎201-302-9993 各種保険、海外旅行者保険
お取り扱いしております

1つでも当てはまる方は是非ご連絡を

腰痛	スポーツによるケガ	しびれ
首の痛み	交通事故によるケガ	側弯症
肩・腕・足の痛み	椎間板ヘルニア	姿勢矯正
捻挫	むち打ち	逆子
頭痛	凝り	顎関節症

薬や手術に頼っていませんか? 健康を根源からサポートします ※レントゲン設備完備

<p>カイロプラクティック</p> <p>姿勢分析、整形外科的、神経学の各種検査を行い、神経系から筋肉や関節の機能的な問題を総合的に診断。薬物で症状を抑えるのではなく、骨格と神経の働きを改善しながら病状や個人差に応じた手技治療。自然治癒力を伸ばします。</p>	<p>フィジカルセラピー-理学療法</p> <p>運動機能の維持や改善を目的に運動、温熱、電気、水、光線などの物理的手段を用いて行われる治療法。各自に応じた最適なストレッチや筋肉強化などの運動を取り入れ、一般の方からアスリートの方をサポートします。</p>	<p>鍼</p> <p>全身に点在するツボ(経穴)を鍼で刺激して身体の不調を改善する、東洋医学のひとつです。鍼の刺激によって筋肉をほぐしたり、血行や代謝を促したりすることで、痛みやつらい症状を改善していきます。</p>
---	---	--

- Dr. 石谷三佳**
カイロプラクティック科医
国際小児カイロ認定医
パーマーカイロプラクティック大学卒
ハーバード大学医学部専門課程修了
- Dr. ロジャー・ミッチェル**
スポーツ障害専門カイロ医
ノースイースト健康科学医大卒
- Dr. ヘンリー・チョイ DPT**
理学療法医
コロニア大学医学部整形外科学部
- Dr. リンゼン・マ MD, LAc**
鍼灸医 NYオリエンタル医学大卒
- Dr. フマイラ・クライシ ND**
自然療法士
ララ・セイモア LCSW, PsyA
心理カウンセラー

1600 Parker Ave. Fort Lee, NJ 07024 (GW橋のそば 徒歩5分)
※連邦法によりMedicare及びMedicaid保険の方には適応されない治療もあります。
診療日 月・火・水・金曜日 7am-8pm / 土曜日 7am-12pm

HPIは
こちらから



オンライン
予約は
こちらから



MADISON DENTAL LOFT

WHERE PASSION FOR PERFECTION MEETS PATIENT'S SATISFACTION

診療内容

- | | | | |
|------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|-----------------------|
| デジタル歯科
Digital Dentistry | 一般歯科
Same day Dentistry | 緊急歯科
Emergency Dentistry | インプラント
Implants |
| 口腔外科
Oral Surgery | 神経治療
Endodontic | 歯列矯正
Orthodontics | 歯周治療学
Periodontics |
| ブリッジ/義歯
Bridges / Denture | ホワイトニング
Whitening | クラウン/ラミネートベニア
Crowns / Veneers | |



Dr. Yohan Kim DMD FICOI
ペンシルベニア大学医学部をトップ10で卒業。歯科の優等生協会Omicron Kappa Upsilonメンバーの一員。ヘルビュー病院一般歯科研修医(GPR)を首席で卒業後、現在はニューヨーク大学院インプラント学、およびウクライナとコロニアのインプラント手術プログラムの指導医を務める。ハイオッセン・インプラント(Hiossen) AICプログラム、ヘルビュー病院の成人歯科・口腔顎顔面外科と提携。

痛みの少ないレーザー治療を取り入れ、虫歯や歯周病から
インプラントや義歯まで幅広く対応。各専門医にお任せください。

即日のデジタル歯科治療はより正確で予測的。来院回数を最小限に抑えます!

CBCT

CBCT(Cone beam computed tomography)は特別なX線機器で、歯・軟部組織・神経経路、骨の3D画像を、一度のスキャンで撮る事ができます。また、口腔手術とインプラント手術を受ける必要がある場合は、事前にCBCTで撮影する必要があります。



Cerec Digital Scanner

デジタルスキャナーを用いて、あらゆる角度から歯の健康状態を正確に捉えます。



Cerec Crown Milling Machine

一回の治療でクラウンの作成を行いますので、来院回数を抑える事ができます。



春のキャンペーン実施中

- ① インプラントの無料相談 (CBCT X-rayの同日施術)
 - ② インプラント手術とインプラントクラウンの同時施術 → \$500 OFF
 - ③ 矯正治療の無料相談
 - ④ クリアアライナーもしくはブレース治療 → \$500 OFF
- 期間: 6月30日まで

※全てのキャンペーンは保険をお持ちでない方のみ対象です

*コロナウイルス感染予防対策を徹底しています! 安心してご来院ください。

お問い合わせはこちらから▶

MADISON DENTAL LOFT

30 E 40th St. Suite 806, New York, NY 10016
TEL : 646-687-7898 (日本語対応可) / Email : info@madisondentalloft.com
〈診療時間〉月~金 9am-6pm、土 9am-3pm 各種保険対応

お様がクリーニングと検査を受けられる際は、無料でセカンドオピニオン・矯正の相談、学校提出用の健康診断書を作成します。



短期帰国中に利用できる歯医者さんに話を聞いてみた!

1日で虫歯治療が完了するってほんと?

Q 1日で虫歯が治療できるって本当ですか?

A はい、できます。一般的な歯科医と違い、歯型を取って模型を作ったり、技工士に外注するという工程がありません。患者様の口腔内を3Dカメラで撮影し、データを元にその場で歯の模型を作成します。虫歯1本につき制作時間は約1時間。セラミックを扱える歯科技工士が常勤しているため、その場で歯の色や形を細かく調整して仕上げ、その日のうちに帰っていただけます。仮歯で過ごす必要もありません。

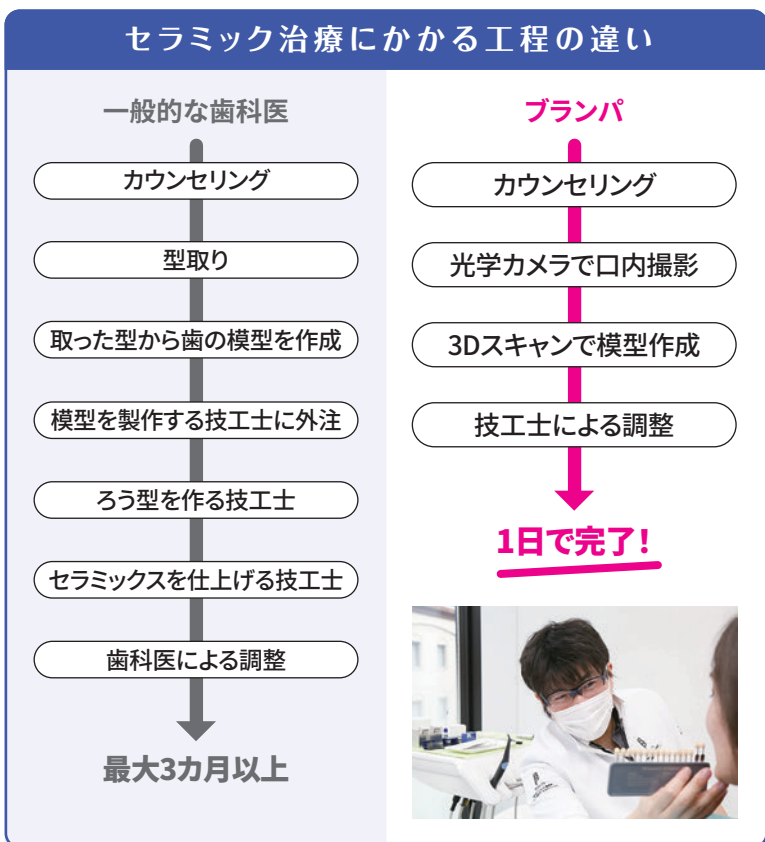
Q 海外に住んでいる方がよく利用する施術は何ですか?

A 虫歯治療が多いですね。普段、海外に住んでいて一時帰国中に当院に来られる方には、白歯など完治に時間がかかるイメージのある虫歯の治療を求められることが多いです。

Q セラミック治療は保険適応外と聞きましたが、値段は高いんでしょうか?

A オールセラミック治療で虫歯1本

ただでさえ滞在期間の短い一時帰国。時間はできるかぎり有効活用したいもの。アメリカで虫歯を治療しようとする、値段が高い上に細かいリクエストを聞いてもらえる心配という人も多いだろう。この機会にブランパの虫歯治療を受けてみてはどうだろうか。



院長からのメッセージ
 ブランパメディカルデンタルクリニック
 山内浩司さん

当院は都心からのアクセスが良く、最高技術と美意識を持った歯科技工士が常駐しています。お客様からのご要望を聞いて歯の色や形をその場で調整できる上に、日本語で細かいニュアンスを伝えることができますので、ストレスなく治療を受けていただきたいと思います。短期帰国中は歯医者にかかる時間を1日にして、ご家族やご友人と濃密な時間をお過ごしください。

患者の声

【40代・女性】 短時間の治療でこの仕上がりには大満足です。治療前の説明や見積もりが分かりやすく、治療方針を押しつけずに選ばせてくれて好感が持てました。痛みもなく、何度も通われる他の歯科医と違い、1日で完治したので助かりました!

【50代・男性】 短時間(1日)ですべての施術が終わるので、海外在住者が一時帰国して治療するのに便利でした。施術が丁寧で、技術も高く満足です。米国歯科よりも上手くて安いと思います。

施術名	施術内容	セラミックの種類	税込価格
インレー	虫歯の詰め物に隣接している歯が0~1歯の場合	ファインセラミック	3万5200円
		e,max	6万8200円
アンレー	大きめのインレー。詰め物が両隣の歯と接触している場合	ファインセラミック	4万1800円
		e,max	7万4800円
クラウン	「差し歯」「被せ物」の場合	ファインセラミック	5万5000円
		e,max	8万8000円
		ジルコニア	9万9000円

~お話を聞いた人~

ブランパメディカルデンタルクリニック
 事務長 上田晃裕さん

ブランパ
 〒104-0061
 東京都中央区銀座7-4-13
 銀座メディカルビルANNEX1F
 TEL: 03-3572-4480
 blancpa-ginza.com
 (横浜、大宮、大阪、名古屋にも提携医院あり)

ブランパは通わなくてもいい歯医者です!

最新の3Dシステムを導入した未来型歯科医院

当クリニックでは、最新のセラミックマシンと専門のスタッフにより、1日で治療を終わらせることができます。結婚式や成人式など大切なイベントまでに時間がない方、治療に時間をかけたくない方、また**一時帰国中に治療を完了したい海外在住者**にも満足いく歯科治療を提供しています。

特徴 1
通院1回で完了

特徴 2
型取り不要

特徴 3
カウンセリング重視

特徴 4
専属セラミスト常駐

特徴 5
最新のセラミックシステム

アメリカにいながら予約可能!

ご予約はQRコードから!

24時間受付!メール相談・お見積

ブランパ、ブランパ大宮、ブランパ梅田

検索

進め! NY道R 535

「かわいい資金集め」 高嶋リカ

あ、ガールスカウトクッキーだ!

Girl Scout Cookies

Thin Mintsと Samoas 下さい

Thank you~!

え? あの一! これもいかがですか? 妹と作ったビーズブレスレット

クラスの子の家が火事になっちゃったから助けてるの

期待値MAX!

キラキラの瞳に見つめられて買ってしまった...

こっちは \$6!

どらって使っていいかおまんないけど

これは \$5で

©AOZORA ART

読者からのストーリーを募集! 自分のニューヨーク体験をマンガにしてみたい人は editor@nyjapion.com まで。

New Yorker's English Expressions

ニューヨーカーが使う自然な英語

〈第7回〉

「評価する」は英語でなんて言う?

何かを評価したり、誰かに評価されたり...、学校や会社など日常生活の中で「評価する(される)」機会は多々ありますよね。どんなときにどの単語を使うのがしっくりくるのか、チェックしてみましょう!

- 1 evaluate, assess 「(生徒や部下、成績を)評価する」**
スキルや特性を判断するときを使う。evaluateはある基準に基づいて評価し、assessはよく調査して吟味して評価するイメージ。
- The teacher evaluated the applicant's academic performance. (教師は受験者の成績を評価した。)
- I got a poor evaluation from my boss. (私の上司は私を低く評価している。)
- The lawyer assessed the merits of the case. (弁護士は訴訟のメリットを評価した。)
- 2 appraise 「(品物を)鑑定する、査定する」**
商品の価値を判断するときを使う。また少しフォーマルな表現にも聞こえる。
- I appraised the property. (私は不動産を査定しました。)
- Jewelers can appraise diamonds. (宝石商はダイヤモンドを鑑定できます。)
- 3 rate 「格付けする」**
レベルで分類したり、数字で評価するときを使う。
- This hotel is rated 5 stars. (このホテルは5つ星に格付けされた。)
- Children under 17 cannot watch R-rated movies. (17歳未満はR指定の映画は見られません。)

その他の使える単語&フレーズ

- estimate 「推定する、推測する、見積もる」
何かを推測したり、将来のことや費用を見積もるときに使う。
- score 「点数をつける」
rateに似ているが、より点数で評価するニュアンスが強い。

【監修】ジェニファー・ストロング講師 (Strong English Services) www.strongenglishservices.com
23年間の経験と資格を持つNY州のESL教師。自宅、オフィス、ビデオチャットから簡単に英語を学習可能!

トリスタン歯科

Tristan Lue, DDS

一般歯科 審美歯科 インプラント 歯周病治療
インビザライン クラウン治療 レーザー治療 神経治療

● 日本語対応は Reina が Kana まで! ●

Solea社製
Solea Dental Laser
歯科用レーザー治療!

治療音が高く、
ほぼ痛みを伴わない
素早い治療が可能!
出血や腫れも
ありません

デジタル・インプレッション・システム
iTero Element Scanner

インビザライン治療!
安全性が高く、
歯の状態を正確に
捉え、虫歯の検出も
同時に可能!

CBCTの機械も
取り入れてます!

手術なしで
お悩みを解決

歯科医院で行う
ボトックス治療

顎関節症、歯ぎしり、食いしばりによる歯への負担をボトックスで治療できます。またコスメティックを目的とした、シワやエラの解消にも効果があります。

「ジャピオンを見た」とお伝えください!

初回相談 無料

お子様のチェックアップ、学校用のメディカル・フォームも受け付けているので、お母さまも安心して、ご相談ください。

MUFG保険を含む各種保険を受け付けております

コロナ感染予防対策を徹底しています!

- スタッフと患者の体温を測定。
- 個室でのUVフィルター、消毒剤の設置。
- スタッフは定期的に検査を受診。
- 患者同士の接触を最小限に抑えるための予約システム。

患者様一人一人をしっかりとケアいたします

Dr. トリスタンルー
NYU歯学部を卒業後、10年以上NYで歯科医として勤務。インプラント、インビザライン、親不知、ルートキャナル、クラウン治療を専門とする。

住所 70 West 36th Street, #10A, NY, NY 10018 (bet 5th & 6th Aves.)
TEL 646-866-7773 E-mail drtristanlue@gmail.com
診療時間 月-金: 8am~6pm 土: 9am~5pm 日: 予約制
ご予約はこちらから

一般修理・板金塗装
セイロモータース

定期的なチェックアップで安全運転を
40年以上の経験と信頼で
自信を持ってお車をお預かり致します!

ドライビングシーズンです!
夏のチェックアップ

オイルチェンジで **エアコン無料!**
エアコンチェック無料!

広告持参8月末まで

点検中もお買い物ができちゃう好立地!
ミツウ > 徒歩5分
River Rd
徒歩1分
Edgewater Commons

SAEILO MOTORS
480 Old River Rd.
Edgewater, NJ
201-840-0010

UMEX MOVING & STORAGE, INC.

お見積り無料!

UMEXは日本の細やかさとアメリカの潔さ、二つの国のいいところがひとつに合ったハイブリッドなお引越しを提供いたします。ニューヨーク、ニュージャージー、米国内長距離、カナダへのお引越しをお考えのお客様、お見積りは今すぐ日本語で。

UMEX MOVING & STORAGE, INC. HPIはこちら
18 Passaic Avenue, Unit 2, Fairfield, NJ 07004
973-287-6659
www.umexmoving.com
ICC:MC305175 USDOT:0686881 NJ:39PC00107700 NYDOT:38782

MOVING

J.ONE不動産

駐在向けサービス
短期アパート、空港送迎、インフラ立ち上げサポート等

賃貸・売買・投資・オフィス・店舗
マンハッタン、クイーンズ、ブルックリン、ウェストチェスター、グリニッチ、ロングアイランド、ニュージャージー

学生向け
格安アパート・ルームシェア

NY本社 NJミッドワ支店 ウェストチェスター支店

J.ONE Tel: 212-661-1111
www.jonecorp.com
ny@jonecorp.com

一緒に働いてくれる方、募集中!

広告だ!
思いついたら
電話一本。

tel. 212-431-9970 営業部まで

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科
Jeffrey M. Ahn, M.D. PARK AVENUE MEDICAL CENTER

耳鼻咽喉 いびき治療 アレルギー 蓄膿症

drahnent.com
コロンビア大学医学部
耳鼻咽喉科教授歴20年
顔面形成外科クリニックディレクター
睡眠障害外科治療ディレクター
米国協会認定耳鼻咽喉科専門医
米国協会顔面形成外科専門医
America's Top Physiciansに認定

ABC・CBS・NBC・BBC TVニュース、ウォールストリート・ジャーナルにて、いびき治療を始めとする最新手術(レーザー&ラジオフリークエンシー手術)を紹介。World News Tonight (ABC)にて、いびき最新治療のインタビューが放映。

Dr. Jeffrey M. Ahn

診療科目
●アレルギー性鼻炎 ●いびき治療・最新手術 ●鼻づまり
●蓄膿症 - バルーン拡張術 (Balloon sinuplasty)
●舌癌 ●甲状腺 ●中耳炎 ●扁桃腺炎
●声帯ポリープ ●アレルギー治療
●アレルギーテスト ●小児耳鼻咽喉科

マンハッタン グランドセントラル駅近く
45 Park Ave. 1st Floor, NY 10016 (bet. 36th & 37th Sts.)
日本語 212-714-9117 平日 9AM-5PM
英語 212-714-9494

フォートリー GWブリッジ近く
1485 Palisade Ave. Fort Lee, NJ 07024
日本語 201-461-4714 平日 9AM-5PM
英語 201-461-9400

★診療の際、日本人スタッフが日英通訳サポートします オフィス携帯番号 646-344-2359

証明写真 ビデオ ⇨ DVD・MP4
カセット ⇨ CD・MP3
古い写真 ⇨ デジタルに

ドイカメラ

営業時間 月~木:10am-4pm、金:10am-3pm、土:11am-2pm、日:休業

51 E.46th Street NYC ☎212-661-0876
(46丁目マディソンとパークの間、領事館から3ブロック)
www.doicamera.com

ニューヨーク情報=ジャピオン

www.nyjapion.com

第22回 **健康オンラインセミナー**

One Heart International Inc.(OHI)では、皆様の健康と美しさを保つためにこの企画を提供しています。西洋医学、東洋医学の違い、健康管理、予防など、日常生活に活用して頂ける健康セミナーです。

日時 **6/23金 8:00PM**
<東部時間>

主催 One Heart International Inc.

トピックス ●高血圧、低血圧の改善 (ジンセンア効シシリーズ#2益血復脈)
●ジンセンの効果的な飲み方

講師 灰原 憲一郎 Bio Energy Medicine Research Institute 所長。One Heart International, Inc.アドバイザー。1998年より、20年以上に渡り、数多くの医者、クリニックと共に自然治療研究、教育、アドバイスをセミナーを行っている。

お問い合わせ info@1heartshop.com ☎212-719-1433 (Yokoまで)

★参加費無料!
抽選でサンプル贈呈

セミナーのお申し込みはこちらから
登録後、セミナーへの参加のリンクの確認メールが届きますので、こちらからご参加下さい。

高麗人参に含まれる効能
✓免疫力の向上 ✓疲労回復
✓ストレス解消 ✓ホルモンの機能を整える
✓新陳代謝の促進効果

詳しくは「健康オンラインセミナー」へ是非ご参加ください!

1heartshop.com ONE HEART

創業27年 低価格でプロのサービス

引越は **ライセンス有 保険加入**
ターザンムービング 近距離・州外引越

単身からオフィスの引越まで 大小問わず

自宅訪問見積無料
ハウスクリーニング

Tarzian Moving & Deliveries Corp
Office: 347-234-8125 Cell: 917-776-3680 (24/7) www.tarzianmoving.com
8035 236th Street, Bellerose Manor, NY 11427 / tarzianmoving@gmail.com

NYジャピオンの姉妹紙は...

東南アジア3カ国で 毎週発信中!

現地ニュース・グルメ情報など

- Vietnam (ホーチミン・ハノイ) 週刊ベッター 毎週水曜日発行 ※ハノイは木曜日
- Singapore 週刊シンガライフ 毎週木曜日発行
- Indonesia (ジャカルタ) 週刊ライフネシア 毎週木曜日発行
- New York 週刊NYジャピオン 毎週金曜日発行

無料週刊誌 絶賛配布中!

ベトナム : 週刊ベッター +84-8-3821-8166/8176 info@sunriseadvn.com
インドネシア : 週刊ライフネシア +62-21-7222-738 info@kiuplat.com
シンガポール : 週刊シンガライフ +65-8740-9165 info@fiftyonemedia.com
ニューヨーク : 週刊NYジャピオン 212-431-9970 info@trendpot.com

日本語のオンライン教師募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】自宅
【給与】時給\$27.50~\$32.50
【募集内容】オンラインレッスンや教材づくり(今年
は対面授業の可能性もあり)。平日夜や
週末勤務が可能で、法的労働権をお持ち
の方。NY近郊にお住まいで(NJ/CT
含む)、学士号保持者(日本出身でも
OK)。オンラインでの教育経験が望ま
しいが、未経験も可。トレーニングあり。
【応募先】CVもしくはレジュメ+簡単な自己
紹介をrecruit@hillsllearning.com
まで。「ジャピオン」と明記ください。
【会社情報】Hills Learning
315 Madison Ave., 3rd Fl, NYC 10017
hillsllearning.com/classes/japaneseclassesnyc

パートタイムの受付/歯科助手募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】1625 Anderson Ave., #302
Fort Lee, NJ 07024
【給与】経験考慮
【募集内容】働きやすい環境の職場で、未経験
者の方も歓迎です。丁寧にト
レーニングします。
【応募先】☎551-501-8383
njdentistjob@gmail.com
【会社情報】JPW DENTAL
1625 Anderson Ave., #302
Fort Lee, NJ 07024



ウェイトスタッフ募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】時給\$15~(\$5 Tip Allowance
を含む。トレーニング後、Tip
Credit適応\$10+Tip)
【募集内容】NYC内の転勤あり。別ポジション
による昇格あり。経験者優遇、初
心者歓迎。要就労ビザ、SSN。履
歴書をメールでお送りください。
【応募先】☎917-793-0707 ex109松村迄
employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP
1501 Broadway., #2002
New York, NY 10036



レストランマネージャー募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】マンハッタン・トライベッカ
【給与】\$65K~\$75K
【募集内容】経験者優遇/要SSN/ビザサ
ポート相談/ビジネスレベル英
語/ベネフィット:有給、401k、
保険等。
【応募先】履歴書をメールでお送りくだ
さい。
shotaro.takahashi@plan
dosee.com 高橋 迄
【会社情報】Azabu 428 Greenwich St.
New York, NY 10013



カイロ/PTオフィスアシスタント募集

【雇用形態】フルタイム/パートタイム
【勤務地】1600 Parker Ave.
Fort Lee, NJ 07024
【給与】
【募集内容】カイロ/PTクリニックでアシス
タントを募集。明るく人と接す
る事が好きな方。未経験者歓迎
です。履歴書をお待ちしており
ます。
【応募先】drmika0322@gmail.com
履歴書を石谷迄
【会社情報】Ishitani Health Center
1600 Parker Ave.
Fort Lee, NJ 07024
Ishitani Health Center
石谷ヘルスセンター
鍼灸の資格・交通手段・スカーフのケア・健康維持

事務受付募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】マンハッタン/ハリソン
【給与】
【募集内容】マンハッタンとハリソンのオフ
イス、要就労ビザ、優遇あり
【応募先】☎212-758-9965迄
【会社情報】Ozawa Shunzo DDS
425 Madison Ave., #403
New York, NY 10017



ウェイトスタッフ/キッチンスタッフ募集

【雇用形態】フルタイム/パートタイム
【勤務地】26 S Central Ave.
Hartsdale, NY 10530
【給与】
【募集内容】ウェイトスタッフ、キッチンスタ
ッフ募集中
【応募先】☎914-428-1203
田島又はEduardo迄
【会社情報】Fujinoya restaurant
26 S Central Ave.
Hartsdale, NY 10530



寿司シェフ募集

【雇用形態】フルタイム/パートタイム
【勤務地】Brooklyn店
【給与】
【募集内容】寿司シェフを募集しています。要
SSN。責任感があり元気な方。
【応募先】☎718-788-5338
sushikatsueinyc@gmail.com
【会社情報】SUSHI KATSUEI
210 7th Ave.
Brooklyn, NY 11215



カスタマーサポート募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】77 Metro Way.
Secaucus, NJ 07094
【給与】時給\$18~(経験考慮)
【募集内容】8時~17時(休憩1時間)
日本の食材、レストラン用品を扱
う会社のオンライン事業部のカ
スタマーサポート。(要SSN、就労
ビザ。医療保険、401K制度有り)
【応募先】masayuki@mutual.us
【会社情報】MTC Kitchen
(NY MUTUAL TRADING)
77 Metro Way.
Secaucus NJ 07094



歯科スタッフ募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】2460 Lemoine Ave., #101
Fort Lee, NJ 07024
【給与】
【募集内容】トレーニングがありますので、
未経験者でもOKです。明るい
オフィスです。お気軽にお電話
ください。
【応募先】☎201-947-3777
【会社情報】レモイン歯科
2460 Lemoine Ave., #101
Fort Lee, NJ 07024



理学療法士募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】マンハッタン
【給与】\$75,00~\$95,000
【募集内容】周りに手を差し伸べることで世
の中をより良いものに変えてい
ける、という会社理念に共感でき
る理学療法士を求めています。
【応募先】info@omptny.com
履歴書とカバーレターをお送り
ください。
【会社情報】Orthopedic Movement
Physical Therapy
315 Madison Ave., Suite 1200
New York, NY 10017



大人気店「つるとんたん」にてキッチン社員募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】マンハッタン/ボストン
【給与】\$65K~\$75K
【募集内容】フレキシブルスケジュール/要
SSN/ビザサポート相談/福利
厚生/有給休暇/ボーナス制度
【応募先】まずは履歴書を
jojji@di-usa.com 植松まで
【会社情報】Tsurutontan New York
21 E. 16th St.
New York, NY 10003



日本食料品店スタッフ募集

【雇用形態】パートタイム/フルタイム
【勤務地】522 Mamaroneck Ave.
White Plains, NY 10605
【給与】時給\$15~\$20
【募集内容】レジ、グロスサリー、青果、精肉、
鮮魚、惣菜など。要SSN、就労ビ
ザ、医療保険、401K制度有り
【応募先】☎914-683-6735
s.inaba@daidomarket.com
稲葉迄
【会社情報】NIPPON DAIDO, INC.
522 Mamaroneck Ave.
White Plains, NY 10605



歯科助手募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】230 PARK Ave., #525
New York, NY 10017
【給与】
【募集内容】未経験歓迎。明るく責任感のあ
る方
【応募先】☎212-867-1188
日本語ラインext#2迄
【会社情報】山縣歯科医院
230 PARK Ave., #525
New York, NY 10017



スタイリスト/アシスタント募集

【雇用形態】フルタイム/パートタイム
【勤務地】99 Bond St.
Brooklyn, NY 11217
【給与】アシスタント: \$17/時給
スタイリスト: 歩合
【募集内容】Dvir Salonではアシスタント、
ヘアスタイリストを募集してい
ます。ご興味のある方はお気軽
にお問い合わせください!
【応募先】☎718-855-4504 Naho迄
dvirsalon@gmail.com
【会社情報】Dvir Salon
99 Bond St.
Brooklyn, NY 11217



フロアマネージャー募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】65K~90K
【募集内容】NYC内の転勤あり。能力次第で
昇格あり。有給休暇、401k、健康
保険など、各種ベネフィットあり。
経験者優遇、初心者歓迎。要 就
労ビザ、SSN。履歴書をメールで
お送りください。
【応募先】☎917-793-0707 ex109松村迄
employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP
1501 Broadway., #2002
New York, NY 10036



旅行会社勤務スタッフ募集

【雇用形態】パートタイム/フルタイム
【勤務地】535 8th Ave., Suite 801
New York, NY 10018
【給与】時給\$20~
【募集内容】旅行会社IACE TRAVELでは一
緒に働く仲間を各ポジションで
幅広く募集しております。詳細
は当社採用ページをご確認ください。
【応募先】jinji@iace-usa.com
【会社情報】IACE TRAVEL
535 8th Ave., Suite 801
New York, NY 10018



保険業務アシスタント募集

【雇用形態】フルタイム/パートタイム
【勤務地】315 Madison Ave. & 在宅
【給与】面談時応談
【募集内容】保険業界でキャリアを積んでみ
ませんか? 未経験可。
保険ライセンス取得支援有。要
就労ビザ。
【応募先】sato@taoconsultant.com
☎ 917-725-4211
【会社情報】TAO Consultants, LLC
315 Madison Ave.
New York, NY 10017



ロットキーパー募集

【雇用形態】パートタイム
【勤務地】Yonkers
【給与】時給\$15~\$20
【募集内容】・お店にある車両管理(簡単な
洗車含む)・お客様の送迎・提携
会社(リペアショップ等)への車
の移動・簡単なお店の管理補助・
普通免許証(NY州のドライバ
ーズライセンスを取得して3年
以上経過している方)・要就労ビ
ザ・勤務時間9:00-18:00(応相
談)・出勤日(応相談)・401K(パ
ートタイムも加入可)・従業員割引
【応募先】info@gulliverusa.net
【会社情報】本社: 370 S. Crenshaw Blvd.,
Ste E202-I, Torrance CA 90503

寿司シェフ募集

【雇用形態】フルタイム
【勤務地】Manhattan
【給与】65K~85K
【募集内容】NYC内の転勤あり。技術とチームリ
ーダーの素質が認められた場合、昇
格あり。有給休暇、401k、健康保
険など各種ベネフィットあり。経験者優
遇、初心者歓迎。要就労ビザ、SSN。
履歴書をメールでお送りください。
【応募先】☎917-793-0707 ex109松村迄
employment@sushiofgari.com
【会社情報】SUSHI OF GARI GROUP
1501 Broadway., #2002
New York, NY 10036





人が集まる空間に —— 深紫外線がウイルス・菌をすばやく抑制

ダイキンの空気清浄機が、アメリカにて販売開始となりました。
プレフィルター、脱臭フィルター、HEPAフィルターで空気中のニオイや花粉、アレルゲンを除去。さらに、フィルターでとらえたウイルス・菌を、深紫外線LEDですばやく抑制し、空気中に押し戻されることを防ぎます。加湿機能付きのモデルも展開し、冬の乾燥した空気へうるおいをプラス。コンパクトでスタイリッシュなデザインで持ち運びも簡単。家具の隙間や壁にフィットします。あなたや大切なご家族の安心・安全をまもるため、ダイキンが室内空気をきれいに保ちます。



MCB50YSAU

適用床面積
約245 sq.ft/23 sq.m



MCKB70YSAU
(加湿機能付)

適用床面積
約350 sq.ft/33 sq.m

深紫外線(UVC)LED 265nmを採用

紫外線は波長10~400nm(ナノメートル)の目に見えない光で、100~280nmの短い波長を「深紫外線(UVC)」と呼びます。UV除菌は波長の違いによって効果に大きな差が生じ、なかでも波長265nm付近の深紫外線はRNA/DNAに吸収されやすく、除菌効果が高いため、短時間での除菌が可能です。



製品は専用ウェブサイトにてお買い求めいただけます。QRコードから詳細をご確認ください。



<https://daikinairpurifier.com/>

ショールームにて空気清浄機を展示しております。お気軽にお立ち寄りください!

お問い合わせは下記まで

TEL: 516-206-1596
(ショールーム受付)
受付時間: 平日 9AM-5PM
Email: Natsumi.Kobayashi@daikincomfort.com



Daikin Comfort Experience Center

所在地: 817 Sunrise Hwy, Lynbrook, NY 11563
[マンハッタンから] ペンシルベニア駅からLong Island Rail RoadでLynbrook駅まで一本。駅から徒歩9分。
[ポート・ワシントンから] 車で約45分。またはWoodside駅で乗り換え、Lynbrook駅まで。駅から徒歩9分。
営業時間: 月-金: 9AM - 5PM 土: 10AM - 3PM (予約制) 日: CLOSED
ウェブサイト: <https://daikinlynbrook.com/>
Facebook @Daikin Comfort Experience Center NY
Instagram @daikinlynbrook